

Hej!
Till oss kan du ringa direkt och du får besöka oss när du vill!

Vörå Sparbank
www.sparbanken.fi/vorasb
Tfn 06-384 4500

LEDARE. Christina Öling tvivlar på att finansministeriets kartövning ska förbättra kommunernas ekonomi. **Sidan 13**

50-ÅRING. Föremål som tillverkats på forna decenniers kurser ska visas på MI:s jubileumsutställning. **Sidan 11**

KOMMUNBLADET

Nr 2 • Tisdagen den 21 februari 2012 • Årgång 25



Emma Norrgård, Wilma Eklund, Elin Öling och Helena Östman från Särkimo skola ska tillsammans med Milla Lehtonen och Victoria Hoijar från Koskeby skola precis starta den 16,5 kilometer långa skidfärden från Rökas till Norrvalla. Eleverna har mat och dryck med sig, men det finns också ett par saftkontroller längs spåret. FOTO: KARIN SUNDSTRÖM

En dag i spåret

● Söndagen den 12 februari ordnades Botniavasan i milt, snöigt och tungt före. 704 skidåkare från både när och fjärran fullföljde loppets 53 kilometer på tider som varierade mellan tre och sju timmar.

Dagen därpå var det dags för Skolornas Botniavasa. Ett resultat av kommunfusionen är att elever från Oravais var med i år, vilket gjorde att fler elever än någonsin tidigare deltog.

– Det är fantastiskt. Jag har

bara sett glada miner, säger Centrumskolans rektor Göran Backman.

Han tog emot eleverna när de kom i mål.

Eleverna i ettan och tvåan skidade 11 kilometer med start i Kalapää, utom de som ville ha en ännu större utmaning och som därför valde att starta i Rökas.

Största delen av eleverna skidade 16,5 kilometer från Rökas till Norrvalla, men en del valde

att starta i Komossa och skida 23 kilometer.

Med föräldrarnas lov kunde de äldre eleverna också välja att starta i Kimo. Då blev den totala sträckan hela 31,5 kilometer.

Ulla Granström på Rökiö skola hade huvudansvaret för arrangemangen.

– Vi har fått hjälp av nio far- och morföräldrar som sett till att barnen fått saft och blåbärs-soppa, säger Granström.

SIDAN 6-7



Melinda Grägg säger att det gick bra att skida, trots att hon egentligen inte tycker särskilt mycket om skidåkning. FOTO: KARIN SUNDSTRÖM

HIHTOLOMA 2012: Laskettelua, matkoja, pulkkamäkeä, keilailua ja elokuvia. **SIVU 9**

KYNÄRUISKUTAITEILIJÄ. Juha Peltonen maalaa hieman erikoisella tekniikalla. **SIVU 3**

Använd Kommunbladet!

● En del föreningar är väldigt flitiga med att berätta om sin verksamhet via Kommunbladet, medan andra är helt tysta.

Men alla föreningar är nog lika välkomna att lämna in material. Om ni valt ny styrelse – berätta! Om ni ska ordna en medlemskväll eller har varit på en resa – berätta!

Det går också bra att sända in en bild från era evenemang, men kom då ihåg att också

berätta vilka människor som är med på bilden.

Material kan sändas in per epost till kommunbladet@hssmedia.fi eller per post till Kommunbladet, PB 52, 65101 Vasa.

Vi hörs, hoppas jag!

Karin S.



Margit Grind hittade en perfekt handarbetsstol på en auktion. Länstolen med de höga armstöden blev hennes för fem euro. De ger perfekt stöd för armarna när hon virkar.

FOTO: KARIN SUNDSTRÖM

Äntligen var det Margit som vann!

● Margit Grind brukar sända in läsartävlingen varje gång, ibland i eget namn, ibland i något av de fyra barnens eller tio barnbarnens namn.

Men aldrig vinner de. Förrän nu.

– Den här gången var det lätt att hitta bilderna, säger hon.

Margit Grind bor på Krooksbacken i Vörå, med utsikt över skidcentrum. Genom vardagsrumsfönstret kan hon se när det är något på gång i hoppbacken eller slalombacken.

Men just den här dagen är det tv-sporten som gäller. Systemens barnbarn Jim Härtull är med – han blev 21 i backhoppningstävlingen i Tyskland.



– Våra barnbarn är också sportintresserade. Vi brukar följa med och titta på när de tävlar, oberoende om det gäller bilsport eller skidåkning eller nåt annat.

– Nog brukar de tycka det är trevligt när någon är där och hejar på dem, säger Margit Grind.

När hon är hemma, sitter hon ofta och stickar eller virkar. Hon går regelbundet på gym, deltar i vattengymnastik och är med på MI:s vävkurs.

– Jag blev pensionär för tre år sedan. Nu behöver jag inte längre stiga upp kvart före tre för att börja dela ut Vasabladet.

KARIN SUNDSTRÖM

Läsartävling

Var finns bilden?

● I läsartävlingen gäller det att hitta bilderna. Skriv ner de rätta svaren, din adress och ditt telefonnummer och skicka in svaret till **Kommunbladet, PB 52, 65101 Vasa**. Märk kuvertet "Läsartävling". Svaren behöver vi ha senast den **2 mars**. Bland alla korrekta svar utlottas ett **presentkort** värt 35 euro. Lycka till!



sidan _____



sidan _____



sidan _____



sidan _____

Namn: _____

Adress: _____

Telefon: _____

● **Rätt svar.** I förra läsartävlingen gällde det att hitta bilderna som fanns på sidorna 4, 5, 14 och 9.



Rejgelt ståpojkar

● Vilka är dessa ynglingar? Bilden tagen runt 1920.

Andra mannen från vänster i övre raden är Simon Bengs, född 1898, som gifte sig med

Anna Simons. Troligen är de övriga också från Rejgelt.

Bilden tillhör Simons dotter Gunnel Svens.

Om du har information om

personerna på bilden, får du gärna ringa Margareta Ehrman på telefon 050-5426729 eller kontakta henne per epost margareta.ehrman@gmail.com.



KOMMUNBLADET

utdelas till alla hushåll i Vörå, Oravais och Maxmo. Adress: PB 52, 65101 Vasa, telefon 7848 200 Utgivare: HSS Media, fo-nummer 1460613-4. ISSN 1796-6868

Ansvarig redaktör: Karin Sundström, telefon 050-3130 762.

E-post: kommunbladet@hssmedia.fi.

Annonser: Kaj Forsström, telefon 7848 288 eller 050-3395 292, fax 7848 880. Obs! Märk annonsmaterialet med "Kommunbladet" om du faxar.

E-post: kaj.forsstrom@hssmedia.fi

E-post för annonsmaterial: material@ot.fi

Annonsspris: I text 1,10 euro, tilläggsfärg: 0,30 euro (+moms).

Distribution: Barbro Enholm, telefon 7848 246

Tryckeri: Botnia Print, Karleby.

Nästa nummer utkommer

13.3.2012

Sista inlämningsdag för texter och bilder

2.3.2012

Sista inlämningsdag för köpta annonser

8.3.2012

Maalari Juha Peltonen keksi kymmenisen vuotta sitten, että kynäruiskulla voi luoda jotain uutta ja erilaista.

Hän hallitsee erilaiset pinnat

● Leipätyökseen rakennuksia Vaasan kaupungin kiinteistö-osastolla maalaavalta Juha Peltonelta syntyy kynäruiskulla vaikka muotokuva, jolloin mallina toimii valokuva.

– Kynäruiskulla maalaamisen koen itse enemmän taitoa vaativaksi, mies selvittää.

Vöyrillä hän on asunut viitosen vuotta, ja firman hän on perustanut hiljattain.

– Pienimmät pinnat kynäruiskulla maalatessani ovat olleet kännykän kuoria, mutta enää niihin ei juuri maalauksia tilata. Nyt kysyntää on muun muassa ajokypärien ja jääkiekkomaskien maalauksista sekä rakennusten koristeluun käytetyistä kattoroseista. Niitä valmistan itse kipsistä vanhojen mallien mukaan.

Muotokuvamaalaus kynäruiskulla kuulostaa hauskalta.

– Valokuvan pohjalta maalaan muotokuvan paperille tai pingotetulle kangaspohjalle. Taustaa ja muitakin värejä voidaan vapaasti muuttaa, ja vaativin osa työstä on oikean ihonvärin löytäminen.

Kynäruiskulla maalaaminen on muutenkin oma ja erikoinen lukunsa.

– Maalia kuluu vain muutama tippa, ja ohuen suuttimen vuoksi maali on tietysti ohutta.



Juha Peltonen perusti Paint it black-koristemaalauksen sivutoimeksi marraskuussa 2011.

KUVA: KARIN SUNDSTRÖM

Ruiskulla ei kosketeta maalaus-pintaa, ja työ on erittäin tarkkaa. Myös välineet ovat melko kalliita. Työ voidaan tehdä sisätiloissa, sillä maalit ovat vesiliukoisia ja hajuttomia.

Suurtenkin pintojen kuvittaminen kuuluu Peltonen taitoihin. Kookkaita kuvia on syntynyt muun muassa moottorikelkoihin ja tietysti seinäpintoihin. Tällöin Peltonen käyttää isoja maaliruiskuja.

Juha Peltonen valmistui maalariksi 1997 Oulussa ja erikoistui myöhemmin koriste- ja entisöintimaalaukseen suorittaessaan maalarin ammattitutkintoa Tampereella.

– Arvokasta työkokemusta kertyi entisessä työpaikassani, jonka kohteina olivat pääasiassa kulttuurihistorialliset rakennukset Pirkanmaalla ja Hämeessä, Peltonen kertoo.

– Muutin Pohjanmaalle 2007 vaimon työn perässä, ja löysimme kodiksemme vanhan pohjalaistalon Vöyriltä. Perustin Paint it black-koristemaalauksen sivutoimekseni marraskuussa 2011.

– Koristemaalauksia teen silloin kun varsinaiselta leipätyöltäni ehdin, eli iltasin ja viikonloppuisin.

JUKKA IISKONMÄKI



Nyt kysyntää on muun muassa rakennusten koristeluun käytetyistä kattoroseista. Niitä Juha Peltonen valmistaa itse kipsistä vanhojen mallien mukaan.

KUVA: KARIN SUNDSTRÖM

Specialisten på
badrums-
renovering,
mattläggning &
spacklingsarbeten

Oravais
Golv & Kakel

Fredrik Engman 050-5279331 Våtrumscertifikat nr H2857/05

VÖRÅ
KOMMUN



BYA-STAFETT
PÅ SKIDOR

Vörå skidcentrum, måndag
12.3.2012 kl 19.

För mer info se:
www.voraif.fi/www.vora.fi

Arr: Vörå IF i samarbete med Kultur- och fritidsavdelningen.

HIHDON
KYLÄ-VEISTI

Vöyrin hiihtokeskuksessa,
maanantaina 12.3.2012
klo 19.

Lisätiedot: www.voraif.fi/
www.vora.fi

Järi: Vörå IF yhteistyössä Kulttuuri- ja vapaa-
aikaosaston kanssa

VÖRÅ IF
IDROTTSFÖRENINGEN

Kom med i vårt glada gäng!

För medlemsavgiften på 30€ kan hela familjen delta i vår breda verksamhet - fotboll, friidrott, skidning, backhoppning, slalom, orientering och motion.
Aktuell info finns på www.voraif.fi

**JOHANS
BYGG**

Nybyggen och
renoveringar

Johan Bertils
tfn 050-590 1861

Simpptes
Måleri

- utom och inomhusmålning - kakelarbeten
- VTT-certifierad - tapetsering

Simon Ingman

GSM 0500 969 460 simpptes.maleri@netikka.fi



Det hör till att Vörårevyn har ett visst inslag av karlar i damkläder. Här är det Vööropuumona Jimmy Björklund, Simon Nygård, Victor Ohlis och Niklas Svartbäck i fjäderboa, strumpbyxor och den lilla svarta som uppträder, medan Louise Mannil, Markus Pähls, Matilda Wikar och Axel Åhman ser på. FOTO: TOMAS ENGSTRÖM

Sången ljuder rent och fint och gängets unga förmågor får allt större roller. Varje replik och alla steg sitter precis rätt.

Ärvasskämten lyfter Vörårevyn



Jens Staffans som humorist på stenåldern. FOTO: TOMAS ENGSTRÖM

● Grymt "en revy me knorin i kleem" är en mycket välgjord föreställning. Övergångarna från en scen till en annan är smidiga, skådespelarnas tonläge, kroppsspråk och mimik är välslipade.

Ungdomarna i gänget blir bara säkrare från år till år och får samtidigt ta allt större plats i föreställningen. Och det finns fenomenalt goda sångare i revygänget i Vörå.

Humorn varierar rätt mycket. Det är genomtänkta sketcher som varvas med enkel komik.

Exempelvis i sketchen "Napparena" är det ett gammalt välkänt skämt som använts som manuskript. Och slutpoängen i numret om de skumma affä-

terna är förutsägbart. Men som helhet fungerar konceptet bra, eftersom alla åskådare hittar något som de tycker är roligt.

Själv njuter jag mest av Ärvasskämten.

I "Vööromässen" mässar prästen Niklas Svartbäck och prästpraktikanten Victor Ohlis om turerna i kommunsammanslagningen.

Louise Mannil och Evelina Saarinen sjunger om "Tonårskärlek" och den förfärliga hemligheten – att både pojkvännen och pappan egentligen är Ärvassbåor.

Victor Ohlis i rollen som matlagningsgurun Vööro-Stina tar sig an sannfinländarna den här

gången. Det naturvetenskapliga numret om hannen som söker sig till honorna vid vattenhållet bärs också det upp av Victor Ohlis.

"Ornitologföreningin" är en av revyns höjdpunkter, liksom "Vööropuumona" – även om den aningen vågade texten kanske inte lämpar sig för de allra yngsta revybesökarna.

Även i år finns det kortisar i Vörårevyn som inte ryms med i programbladet. Årets tema är "läär de svensk" och visar olika situationer i umgänget med dem som inte talar samma språk. Dessa sketcher är små pärlor, var och en på sitt sätt.

KARIN SUNDSTRÖM

Vörårevyn

Grymt – en revy med knorin i kleem

Text: Revygänget i Vörå uf

Regi: Bibi Kiikka

Ljus: Antti Havulehto

Ljud: Markus Markkula

Musikarrangemang: Simon Nyqvist

I rollerna: Emelie Nyman, Josefin Sirén, Niklas Svartbäck, Simon Nygård, Jens Staffans, Markus Pähls, Johanna Stålnacke, Victor Ohlis, Louise Mannil, Axel Åhman, Jonas Hautanen, Evelina Saarinen, Matilda Wikar, Jimmy Björklund, Tobias Backlund.

VÖRÅ KOMMUN



Sommarjobb

Sommarjobb vid Vörå kommun kan nu sökas. Om du är intresserad bör du fylla i ansökningsblanketten som finns på kommunens hemsida www.vora.fi > Blanketter eller hämta blankett från kommungården i Vörå, förvaltningshuset i Oravais eller Tottesunds herrgård.

Ansökan inlämnas senast den 9.3.2012 till adressen Vörå kommun, centralkansliet, Vöråvägen 18, 66600 VÖRÅ.

www.vora.fi

Restaurant **Nabben**

Restaurant **NABBEN**
öppet varje veckoslut!

Fr 16.00 - 02.00

Lö 12.00 - 02.00

Sö 12.00 - 21.00

NY MENY

BADTUNNIA

www.nabben.fi

040 510 7535

Tottesund 598

ST1

Nu är det möjligt att tanka vid Nabben!

**VEDELDARE
MED
TIDSBRIST??**

INGEN FARA:

Vi hugger, kör hem och klabbar er ved enligt önskemål.

**VI SÄLJER OCKSÅ FÄRDIGT
KLABBAD TORR BJÖRKVED.**

Ring för mera info:

050-5241 981, 050-520 7572



Ornitologföreningin med Johanna Stålnacke, Josefin Sirén, Simon Nygård och Evelina Saarinen siktar rara fåglar som skattmäsen, pengaknipan och grönlommen i sitt konkursbo. FOTO: TOMAS ENGSTRÖM



Det blir mångbottnat när Alfred Backa i rollen som Alf Backa sjunger om Österby och längtan till Nykarleby, understödd av Andreas Norrgård, Daniel Bärg och Janina Boström. FOTON: KARIN SUNDSTRÖM

Var är reprisknappen? Byarevyn innehåller så många intelligenta och eleganta slängar att man gärna skulle se den om och om igen.

Vård och vanvård i Vårdslööst

● Presidentvalet i Finland och Ryssland, privata vårdaktörer, kommunsammanslagningar och färjetrafikens svårigheter. Allt har omvandlats till bitande och ofta samhällskritisk humor i årets byarevy "Vårdslööst".

Internationella företeelser varvas med lokal humor.

För ortsborna ger det föreställningen en extra krydda när "Kära Lisen", "Bertells garage" och "Lasses kistförråd" omnämns, men de som inte vet vem Lisen eller Lasse är, förstår ändå själva poängen.

I "Harry & Harry köper hus" med Andreas Norrgård och Ulf Johansson i rollerna, är det ändå synd om dem som inte känner igen det typiska tonfallet och det karaktäristiska kroppsspråket. Sketchen kan omöjligt vara lika

rolig för dem som inte vet vem förebilden är.

Övergången mellan numren är snabb och smidig, exempelvis när tanterna diskuterar sina krämpor i "Dr Fix". Sedan marscherar dansarna in på scenen och lockar med tanterna i "RG-linedance".

Herrarna i "Elektorpop" är tuffa. Här får vi också njuta av Roland Engströms sång. Och Alfred Backa har huvudrollen i många av de mest minnesvärda numren. Det är också trevligt att se mer av både Janina Boström och Camilla Johansson, även om alla medverkande gör en alldeles utmärkt insats på scenen.

Både dräkter, ljud, ljus och musik bidrar till en sällsynt njutbar föreställning.

KARIN SUNDSTRÖM

Byarevyn

"Vårdslööst" regisserad av Jonathan Granbacka.

I rollerna: Alfred Backa, Janina Boström, Jonas Boström, Daniel Bärg, Roland Engström, Camilla Johansson, Ulf Johansson, Kevin Holmström, Jeanette Häggblom, Conny Kulla, Gunilla Lillbacka, Andreas Norrgård, Simone Widner.

Texter: revygänget, Stig Svens, Catharina Kullström, Stig Boström.

Musiker: Benny Nylund, Karl-Johan Heikius.

Scenansvarig: Mikael Norrgård.

Kläder: Carola von Wendt.

Allt i allo: Gun-Britt Bergman.

Sångansvarig: Catharina Kullström.



Gunilla Lillbacka och Jonas Boström som Roy och Roger, här på kaffepaus.



Roland Engström som mindre kompetent doktor och Camilla Johansson som patient.



Kevin Holmström och Ulf Johansson berättar allt om partiet Perus-Suomalaiset för reportern Simone Widner.

FOTO: KARIN SUNDSTRÖM

VÖRÅ
KOMMUN



"ÅRETS TALKOARBETARE"

Kultur- och fritidsnämnden utnämner årligen "Årets talkoarbetare". Nämnden vill på detta sätt uppmärksamma duktiga talkoarbetare och föreningsmännskor i kommunen. Utmärkelsen delas ut på Vörådagarnas huvudfest och mottagaren kommer att få en penningssumma samt diplom.

Nämnden ber nu föreningar i Vörå kommun att nominera personer till utmärkelsen **senast 30.3.2012 kl. 16.00**. Nomineringar sänds in till Vörå kommun/Kultur- och fritidsnämnden, Öurvägen 31 66800 Oravais eller till fritid@vora.fi.

www.vora.fi

Värme-, vatten-, avlopps-
och ventilationsanläggningar.
Bergs- och jordvärmepumpar

HEIKIUS RÖR AB

66800 Oravais, tfn 385 0083, 0500-160 593, 050-330 8022, heikiusror@netikka.fi



I Kalapää är det byborna som ställer upp och langar dricka till skidåkarna som vanligtvis är ganska trötta. De har skidat drygt 40 kilometer när de kommer till den här stationen. Blåbärssoppan värms på elplattor i stora kastruller som fyllts med lagom mycket vatten.

FOTON: KARIN SUNDSTRÖM

250 talkoarbetare ser till att Botniavasan blir bra. De tar tid, guidar bilförarna, serverar soppa och ser till att spåret är perfekt.

Allt hänger på de frivilliga

● Det är en särskilt stämning i Botniavasan. Inget annat långlopp har så många frivilliga som ställer upp och ser till att allting fungerar. Det är något speciellt med Vörå.

Lovorden kommer från en av loppets mest meriterade deltagare och det är lätt att instämma.

Redan när startskottet går vid Norrvalla, finns talkoarbetarna på plats längs spåret.

Vid Kimo bruk står ordsborna Stig Holmlund med en stoppskylt i handen. Tillsammans med bland andra Ole Norrgård ska han dirigera trafiken. Samtidigt delar han ut illgröna reflexvästar till de övriga funktionärerna.

De representerar Kimo bruks sektion inom Oravais hembygdsförening.

– Få se hur det blir med spåret nu, när det snöar så här mycket. Har du sett nån som kör upp spåret, frågar Holmlund.

Det tar bara ett par minuter innan Mats Hermans på snöskoter med spårkälke dyker upp. Han kör nonstop tills skidåkarna börjar dyka upp och hålla spåret öppet av egen kraft.

Inne på bruksområdet står Madeleine Forss och plockar skivade saltgurkor i plastmuggar. Det finns också muggar med russin i och givetvis varmt vatten, varm blåbärssoppa och varm sportdryck.



Speakern Paul Sandström berättar vilka åkare som skidar förbi kontrollen i Kimo.



Stig Holmlund och Ole Norrgård dirigerar trafiken i Kimo. De är med i Kimo bruks sektion.



Det snöar och Mats Hermans har fullt upp med att hålla spåren i skick.

– Jag har varit med i sex år och serverat soppa och gurka. Det är en tradition att ställa upp, säger Madeleine Forss.

Hon representerar Kimo uf, föreningen som sköter all servering på stationen i Kimo. Blåbärssoppan värms i Einars



Mikaela Nygård står i sin farmors kök i Kalapää och kokar kaffe och buljong till skidåkarna.

stuga, men vattnet som behövs till sportdryckerna värms i vedeldade soppanoner.

I Kalapää är det byborna som

● Frivilliga

Dessa ser till att allt fungerar på Botniavasan:

- Norrvalla Sport är ansvarig förening.
- Vörå If
- Oravais If
- Golfarna (Golfbaggen)
- Rökiö Biblioteksforening
- Tuckor byaråd
- Oravais och Vörå Lionsklubbar
- Kuckusbor
- Kimo Uf
- Kimo bruks sektion
- Komossa Hem & skola
- Komossa Uf
- Oravais och Vörå Rotaryklubbar
- Lokala medhjälpare i Östra Vörå
- Kalapääbor
- Mäkipää byaråd
- IF Balans
- Röda Korsföreningen i Vörå
- Elever från Rökiö skola och andra intresserade

ställer upp. Vattnet bärs från närmaste hus.

Ju fler kilometer skidåkarna har bakom sig, desto viktigare är det att få i sig vätska och något sött eller salt. I fjol var det sträng kyla när Botniavasan avgjordes. I år snöade det. Talkojobbarna finns alltid på plats, från tidig morgon till sen eftermiddag.

KARIN SUNDSTRÖM



Målgång vid Norrvalla. Eleverna prickas av på en lista innan de får lämna spåret. Här är det Alexander Asplund (närmast kameran) från Koskeby skola som väntar på sin tur. Bakom honom står Janina Pellas och Tina Glasberg som går i Maxmo kyrkoby skola.

FOTON: KARIN SUNDSTRÖM



När den fullpackade bussen kommer till Rökas, gäller det för eleverna att hitta de egna skidorna bland tiotals andra.



Miika Kytömäki från Palvis och Johannes Ehres från Tuckor har med sig smörgåsar, saft, russin och frukt för att orka skida i flera timmars tid.



Största delen av eleverna i årskurs 3-6 skidar från Rökas till Norrvalla, en sträcka på 16,5 kilometer. De som ville, kunde starta i Kimo eller Komossa.

Elever från alla delar av kommunen skidade Skolornas Botniavasa i vackert vinterväder.

400 barn på skidtur



Valdemar Markén, Mathias Nyfelt och Christoffer Achrén skidade 31,5 kilometer på mindre än tre timmar. De tre OIF:arna är också annars ivriga skidåkare och förekommer regelbundet i toppen på resultatlistorna från regionens skidtävlingar.

● Föräldrarna är oroliga för hur sju- och åttaåringarna ska orka skida elva kilometer från Kalapää till Norrvalla. Men barnen själva tar det lugnt. De har ju många timmar på sig och tänker inte på hur många kilometer det blir.

Ulla Granström var samordnare för Skolornas Botniavasa som ordnades dagen efter de vuxnas Botniavasa.

– Vi fick den blåbärs-soppa som lämnade över efter Botniavasan. Sedan har vi nio far- och morföräldrar som ställer upp och kör ut soppa och saft och sköter serveringen i Kalapää och Vörs-mossen. Vi är väldigt glada för deras hjälp, säger Granström.

Skolornas personal gör också ett jättejobb. En del skidar med barnen, andra står längs spåret och ser till att allt flyter.

– I år var alla svenska skolor i kommunen med, men inte de finska, säger Granström.

Skolornas Botniavasa ordnades för första gången 2006. I fjol var det uppehåll, eftersom det då var alltför kallt. Köldgränsen går vid -15, men i år var det bara ett par grader på minus.

– Oraviseleverna var nu med för första gången. Tidigare har de ordnat egna skiddagar. Trots att vi nu var många fler än förut, fungerade allt väldigt bra, säger en nöjd Ulla Granström.

KARIN SUNDSTRÖM



Bland årets drygt 40 Vöråabiturienter syntes både seriefiguurer, rockstjärnor och monster. FOTO: PIA HILDÉN



Angelina Häggman, Malin Öhman, Alexandra Westerback och Anna Korpisaari åkte på traktorflaket. FOTO: PIA HILDÉN

Penkis i Vörå 2012

• Årets abiturienter vid gymnasiet i Vörå firade bänkskuddardagen, mer känd som penkis, på torsdag förra veckan.

Abiturienterna bjöd på sånger, lekar och åtskilliga skämt under sitt två timmar långa program.

I vimlet syntes bland annat

katten Findus, Teletubbies, Kalle Ankas brorssöner, julomtten och några monster.

Skoldagen avslutades med en rundtur på traktorflak i Vörå centrum innan det var dags för kaffe och betyg.

PIA HILDÉN

Sportlovet i Vörå 2012

Fredag 24.2

Simhallen kl 7–8 (bastun varm ti, on, fr) samt kl 15–21 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare)

Öppet hus i Frikyrkan i Vörå kl 19–23

Byarevyn "Vårdslööst" kl 19 i Årvasgården. Bokningar på 050-3773 679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Kl 19 i Vörå UF-lokal. Bokningar må-lö kl 13–16 på 050-5721114 eller på adressen www.vorauf.fi

Lördag 25.2

Vörå skidcentrum Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–17.

Sportlovsskoj i pulkbacken i Djupsund kl 12–15. Försäljning av plättar, kaffe eller saft med dopp och korvgrillning. Köldgränsen är -15 grader. Det rekommenderas att barnen använder hjälm för backen är hööög! Kontaktperson Annika Eklund tel 040-5820316. Arr. Byrådet i Djupsund-Lövsund-Teuromi.

Shoppingresa till Tuuri. Tidtabell. Öhls 8.00 – Palvis 8.05 – Oravais ABC 8.20 – KaitSOR 8.30 – Tuckor 8.35 – Rökiö 8.45 – Vörå City Café 9.00 – Kaurajärvi 9.15. Pris 14 euro/person. Anm. Kurt Svenlin 050-5306600. Arr. Oravais Trafik.

Sportlovsresa till Kemi Snöslott och Ranua Djurpark 25–26.2.2012. Pris. 195 euro för barn, 210 euro för vuxen. I priset ingår bussresa, reseledare, logi i Haparanda Stadshotell i 2-pers rum, hotellfrukost, inträde till Kemi Snöslott, inträde till Ranua Djurpark, sopplunch i Snöslottet samt buffé i Ranua. Anmälningar och info på 020-7815360. Arr. Svanbäck's resor.

Öppet hus i Frikyrkan i Vörå kl 19–23

Öppet hus i Kärklax UF-lokal kl 19–23. Pingis, sällskapsspel mm.

Byarevyn "Vårdslööst", after föus kl 20 i Årvasgården. Bokningar på 050-3773 679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Kl 19 i Vörå UF-lokal. Bokningar må-lö kl 13–16 på 050-5721114 eller på adressen www.vorauf.fi

Söndag 26.2

Vörå skidcentrum Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–17.

Vinterkul på Rexholmen (Kvimo) kl 11–16. Aktiviteter för barn och vuxna. Försäljning av hamburgare gjorda av highland- och lammskött samt kaffe och varm choklad. Pulkbacke. Skidspår på fjärden. Försäljning av highland- och lammskött samt fisk. Bekanta dig med Villa Irene. Välkomna. (väder reserv). Arr. Rexholmens Highland i samarbete med Malakt gårdsbutik.

Simhallen kl 18–20 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare).

Dragspelskonsert kl 14 i Folkhälsan Norrvalla auditorium, servering.

Måndag 27.2

Vörå skidcentrum. Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–16.

Simhallen kl 7–8 (bastun varm ti, on, fr) samt kl 15–21 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare)

Sportlovsbowling i Bowlinghallen i Vörå kl 14–17. Pris 1,20 euro / serie för skolelever.

Backhoppningsskola i skidcentrum kl 18. Arr. VIF-backsektion

Öppet hus i Kärklax UF-lokal kl 19–23. Pingis, sällskapsspel mm.

Afterski i kaffestugan i Vörå skidcentrum kl 16–18. Live musik, singstar, tävlingar. Arr. ungdomsrådet.

Tisdag 28.2

Slalomresa till Vuokatti. Buss. Vasa Stadshuset kl 5.30, Kvevlax Andelslaget 5.40, Maxmo Klemetsgårdarna 5.55, Palvis E-8 6.00, KaitSOR E-8 6.05, Oravais ABC 6.15, Munsala Berra 6.30, Nykarleby Torg 6.45, Jakobstad Busstation 7.05, Edsevä Neste 7.15, Kronoby S-market 7.30, Karleby Busstation 7.45. Pris. Äldre än 12 år 75 euro, 7–12 år i vuxens sällskap 70 euro, under 7 år med hjälm i vuxens sällskap 45 euro, endast bussresa 45 euro. Betalas

i bussen. I priset ingår bussresa och liftkort (12–19). Anm. till Svanbäck's Bussar senast 3 dagar före avfärd på 020-7815360 eller info@svanback.fi.

Vörå skidcentrum. Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–16.

Simhallen kl 7–8 (bastun varm ti, on, fr) samt kl 15–21 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare)

Sportlovsbowling i Bowlinghallen i Vörå kl 14–17. Pris 1,20euro / serie för skolelever.

Golf för juniorer kl 16–17.30 i Adidashallen i Vörå. Ni får först en allmän genomgång gällande tekniken och säkerheten. Sedan får ni själva prova på golf. En instruktör finns på plats. Ta på dig varma och lediga kläder! Anm. till 050-4343053 senast söndag 26.2.

Öppet hus i Oravais brandstation kl 12–15. Aktiviteter för alla åldrar. En tur med brandbilen, förstahandssläckning, testa utrustning, förstadersvård, mm. Saft och bulla till barnen. Kaffeservering och korvgrillning. Arr. Oravais brandmannaklubb.

Onsdag 29.2

Vörå skidcentrum. Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–16.

Simhallen kl 7–8 (bastun varm ti, on, fr) samt kl 15–21 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare).

Sportlovsbowling i Bowlinghallen i Vörå kl 14–17. Pris 1,20euro / serie för skolelever.

Sportlovsbio i Norrvalla auditorium. Kl 17–19 visas barnfilmen Happy Feet och kl 19–21 visas The Hangover en komedi som är tillåten från 11 år. Bunkra upp med chips, godis och limsa and be there or be nowhere. Tillställningen är gratis. Arr. ungdomsrådet.

Torsdag 1.3

Vörå skidcentrum. Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering med bland annat

wäffelgräddning kl 12–16.

Simhallen kl 7–8 (bastun varm ti, on, fr) samt kl 15–21 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare).

Sportlovsbowling i Bowlinghallen i Vörå kl 14–17. Pris 1,20euro / serie för skolelever.

Backhoppningsskola i skidcentrum kl 18. Arr. VIF-backsektion.

Öppet hus i Kärklax UF-lokal kl 19–23. Pingis, sällskapsspel mm.

Hunter the reckoning. Bordsrollspel i Karvsor skola kl 15–20. Åldersgräns 13 år. Inga förkunskaper krävs. Anmälningar till jonny@sou.fi senast 24.2.

Fredag 2.3

En dag i Stockholm med Svanbäck's bussar 2-4.3.2012. Pris 153 euro – 166 euro. I priset ingår bussresa, reseledare, båtbiljett t/r Åbo-Stockholm, hyttplats i B2P/B4 t/r. För mera information ring 020-7815360 eller besök www.svanbäcksbussar.fi

Vörå skidcentrum. Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–16.

Simhallen kl 7–8 (bastun varm ti, on, fr) samt kl 15–21 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare)

Sportlovsbowling i Bowlinghallen i Vörå kl 14–17. Pris 1,20euro / serie för skolelever.

Öppet hus i Frikyrkan i Vörå kl 19–23

Byarevyn "Vårdslööst" kl 19 i Årvasgården. Bokningar på 050-377 3679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Kl 19 i Vörå UF-lokal. Bokningar må-lö kl 13–16 på 050-5721114 eller på adressen www.vorauf.fi

Hunter the reckoning. Bordsrollspel i Karvsor skola kl 15–20. Åldersgräns 13 år. Inga förkunskaper krävs. Anmälningar till jonny@sou.fi senast 24.2.

Lördag 3.3

Slalomresa till Vuokatti. Buss från Vasa Stadshuset kl 5.30, Kvevlax Andelslaget 5.40, Maxmo Klemetsgårdarna 5.55, Palvis E-8 6.00, KaitSOR E-8 6.05, Oravais ABC 6.15, Mun-

sala Berra 6.30, Nykarleby Torg 6.45, Jakobstad Busstation 7.05, Edsevä Neste 7.15, Kronoby S-market 7.30, Karleby Busstation 7.45. Pris: Äldre än 12 år 75 euro, 7 – 12 år i vuxens sällskap 70 euro, under 7 år med hjälm i vuxens sällskap 45 euro, endast bussresa 45 euro. Betalas i bussen. I priset ingår bussresa och liftkort (12–19). Anm. till Svanbäck's Bussar senast 3 dagar före avfärd på 020-7815360 eller info@svanback.fi

Vörå skidcentrum. Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–17.

Öppet hus i Frikyrkan i Vörå kl 19–23.

Öppet hus i Kärklax UF-lokal kl 19–23. Pingis, sällskapsspel mm.

Byarevyn "Vårdslööst" kl 19 i Årvasgården. Bokningar på 050-3773 679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Kl 19 i Vörå UF-lokal. Bokningar må-lö kl 13–16 på 050-5721114 eller på adressen www.vorauf.fi

Söndag 5.3

Vörå skidcentrum. Slalombacken öppen kl 11–17. Köldgräns -20. Skidspår av olika längd och svårighet. Pulkbacke. Servering, med bl a väffelgräddning kl 12–16.

Simhallen öppen kl 18–20 (Gratis för 0–19 åriga kommuninvånare)

Övrigt:

Vörå kommunbibliotek har öppet.

Vörå huvudbibliotek: mån, ons kl 12–19, tis, tor och fre kl 10–17

Maxmo bibliotek: tis kl 14–19, ons och fre kl 10–16

Oravais bibliotek: mån, ons kl 13–20, tis, tor, fre kl 13–17

Bokbussen (0500-369564) enl. tidtabell som finns på www.vora.fi/kultur-och-fritid/bibliotek.

Skidlandet! Lek på skidor för alla åldrar! Här kan man hoppa, trixa, ränna och klättra! Öppet hela sportlovet. Plats: första backen längs skidspåret i skidcentrum.

Minigolfarna kan nu träna inomhus

● Föreningen Norrvalla Minigolf har nu installerat sig i Lotlax gamla skola. Nio banor på filt gör att spelarna kan upprätthålla formen också under vinterhalvåret.

– Vi har länge fantiserat om att få träningsmöjligheter också vintertid, säger Carina Smeds.

Hon är ordförande för Norrvalla Minigolf. Sommartid tränar och tävlar medlemmarna på banan vid Norrvalla, men inomhusbanor är det ont om.

– Den närmaste inomhusbanan på filt finns i Åbo. Och eftersom banan på Norrvalla också är en filtbana, vill vi helst träna på samma underlag också vintertid, säger Smeds.

En minigolfbana har vanligen 18 hål, men den som nu byggts

upp i Lotlax har endast nio hål.

– Vi kan inte ordna officiella tävlingar på den, men inofficiella klubbävlingar ska vi nog ordna. Och det viktigaste är att ha någonstans att träna så att vi kan upprätthålla slaget året om.

– På lördag den 25 februari inviger vi banan. Då får alla spela gratis och vi bjuder på kaffe, säger Carina Smeds.

Andra lördagar mellan klockan 14 och 17 är det också fritt fram för vem som helst komma och spela för en billig peng.

Förhoppningen är givetvis att föreningen ska få fler aktiva medlemmar.

– Minigolf är ingen dyr sport och den passar för alla, både för unga och äldre.

KARIN SUNDRÖM



Carina Smeds är ordförande för Norrvalla Minigolf. Under den senaste tiden har föreningens aktiva arbetat hårt med att montera inomhusbanan i det som tidigare var Lotlaxskola. Lördagen den 25 februari är det öppet hus mellan klockan 12 och 17. Då får alla spela gratis. FOTO: KARIN SUNDRÖM

Hiihtoloma Vöyri 2012

Perjantai 24.2

Uimahalli: klo 7–8 (sauna lämmin ti, ke, pe) klo 15–21. (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille).

Avoimet ovet Vöyriin Vapaa-kirkossa klo 19–23.

Kylärevyy ”Värslööst” klo 19 vid Arvasgårdenilla. Varaukset puh 050-3773679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Klo 19 Vöyriin NS-talolla. Varaukset ma–la klo 13–16 puh 050-5721114 tai osoitteessa www.vorauf.fi.

Lauantai 25.2

Vöyriin hiihtokeskus: Rinteet avoinna klo 11–17. Pakkasraja -20. Eri pituisia ja vaikeita latuja. Pulkkamäki. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–17.

Hiihtolomarieha Djupsundin kylätalon pulkkamäessä klo 12–15. Myytävänä kahvia, mehua ja laskiaispullia. Mäessä lätyjä ja grillimakkaraa. Ottakaa mukaan omat pulkat ja kelkat sekä kypärä, sillä mäki on korkea! Info: Annika Eklund tel 040-5820316. Järj. Djupsund-Lövsund-Teugmo kylätoimikunta.

Bussimatka Tuuriin. Aikataulu: Öhls 8.00 - Palvis 8.05 - Oravaisten ABC 8.20 - Kaitso 8.30 - Tuckor 8.35 - Rökiö 8.45 - Vöyri City Café 9.00 - Kaurajärvi 9.15. Hinta 14 euroa/henkilö. Ilm: Kurt Svenlin 050-5306600. Järj. Oravaisten Liikenne.

Hiihtolomamatka Kemin lumilinnan och Ranuan eläinpuistoon 25–26.2.2012. Hinta: 195 euroa lapsille, 210 euroa aikuisille. Hintaan sisältyy bussimatka, matkanjohtaja, yöpyminen Haparunda Stadshotell 2-hengen huoneissa, hotelliaamiainen, sisäänpääsy Kemin lumilinnan sekä Ranuan eläinpuistoon, keittolounas lumilinnassa sekä buffe Ranuassa. Ilm ja info puh 020-7815360. Järj: Svanbäck's resor.

Avoimet ovet Vöyriin Vapaa-kirkossa klo 19–23.

Avoimet ovet Kärklaxin NS-talolla klo 19–23. Pingistä, seurapelejä ym.

Kylärevyy ”Värslööst”, After föus klo 20 vid Arvasgårdenilla. Varaukset puh 050-3773679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Klo 19 Vöyriin NS-talolla. Varaukset ma–la klo 13–16 puh 050-5721114 tai osoitteessa www.vorauf.fi.

Sunnuntai 26.2

Vöyriin hiihtokeskus: Rinteet avoinna klo 11–17. Pakkasraja -20. Eri pituisia ja vaikeita latuja. Pulkkamäki. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–17.

Talvirieha Rexholmenilla (Kvimo) klo 11–16. Toimintaa lapsille ja aikuisille. Tarjoilu: Highland- tai lammasslihasta tehtyjä hampurilaisia, kahvia ja kaakaota. Pulkkamäki ja hiihtolatuja. Highland- ja lammasslihan sekä kalan myynti. Tutustu Villa Ireneneen. Tervetuloa! (säävaraus). Järj: Rexholmens Highland yhteistyössä Malaktan kyläkaupan kanssa.

Uimahalli: klo 18–20 (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille)

Haitarikonsertti klo 14 vid Folkhälsan Norrvalla auditoriossa, tarjoilu.

Maanantai 27.2

Vöyriin hiihtokeskus. Rinteet avoinna klo 11–17. Pakkasraja -20. Eri pituisia ja vaikeita latuja. Pulkkamäki. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–16.

After Ski hiihtomajassa Vöyriin hiihtokeskuksessa klo 16–18. Live musiikkia, singstar, kilpailuja. Järj: Ungdomsrådet.

Uimahalli: klo 7–8 (sauna lämmin ti, ke, pe) klo 15–21. (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille)

Hiihtolomakeilailu Vöyriin keilahallissa ma–pe klo 14–17. Hinta koululaisille: 1,20 euroa / sarja.

Mäkihyppykoulu, Vöyriin hiihtokeskukselle klo 18. Järj: VIF-mäkiosasto.

Avoimet ovet Kärklaxin NS-talolla klo 19–23. Pingistä, seurapelejä ym.

Tiistai 28.2

Laskettelumatka Vuokattiin. Bussi: Vaasan kaupungintalo klo 5.30, Koivulahti 5.40, Maksamaa Klemetsgårdarna 5.55, Palvis E-8 6.00, Kaitso E-8 6.05, Oravaisten ABC 6.15, Munsala Berra

06.30, Uusikaarlepyyn tori 6.45, Pietarsaaren linja-autoasema 7.05, Edsevöön Neste 7.15, Kronobyyn S-market 7.30, Kokkolan linja-autoasema 7.45.

Hinta: yli 12 v: 75 euroa, 7–12 v (aikuisen seurassa): 70 euroa, alle 7 v (kypärällä ja aikuisen seurassa): 45 euroa, vain bussimatka 45 euroa. Maksetaan bussissa. Hintaan sisältyy: Bussimatka ja hissilippu (12–19). Ilm: Svanbäck's Bussar viim 3 päivää ennen matkaa puh 020-7815360 tai info@svanback.fi.

Vöyriin hiihtokeskus. Rinteet avoinna klo 11–17. Pakkasraja -20. Eri pituisia ja vaikeita latuja. Pulkkamäki. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–16.

Avoimet ovet Oravaisten paloasemalla klo 12–15. Toimintaa kaikenikäisille: koematka paloautolla, alkusammutus, kokeile erilaisia varusteita, ensivaste ym. Mehua ja pullaa lapsille. Kahvi- ja makkaratarjoilu. Järj: Oravaisten brandmannaklubb.

Uimahalli: klo 7–8 (sauna lämmin ti, ke, pe) klo 15–21. (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille).

Hiihtolomakeilailu Vöyriin keilahallissa ma–pe klo 14–17. Hinta koululaisille: 1,20 euroa / sarja

Golfia junioreille klo 16–17.30 Vöyriin Adidashallissa. Ensiksi käydään läpi tekniikkaa ja turvallisuutta. Sitten voitte itse kokeilla golfia. Ohjaaja on paikalla. Ottakaa päällenne lämpimät ja kiristämättömät vaatteet! Ilmoittautuminen puh 050-4343053 viimeistään 26.2.

Keskiviikko 29.2

Vöyriin hiihtokeskus. Rinteet avoinna klo 11–17. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–16.

Uimahalli: klo 7–8 (sauna lämmin ti, ke, pe) klo 15–21. (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille)

Hiihtolomakeilailu Vöyriin keilahallissa ma–pe klo 14–17. Hinta koululaisille: 1,20 euroa / sarja.

Hiihtoloma-Kino: Norrvalan auditoriossa. Happy Feet (S) klo 17–19 ja komedia The Hangover (från 11 år) klo 19–21.

Omat eväät. Ilmainen. Järj: Ungdomsrådet.

Torstai 1.3

Vöyriin hiihtokeskus. Rinteet avoinna klo 11–17. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–16.

Uimahalli: klo 7–8 (sauna lämmin ti, ke, pe) klo 15–21. (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille)

Hiihtolomakeilailu Vöyriin keilahallissa ma–pe klo 14–17. Hinta koululaisille: 1,20 euroa / sarja.

Mäkihyppykoulu, Vöyriin hiihtokeskukselle klo 18. Järj: VIF-mäkiosasto.

Avoimet ovet Kärklaxin NS-talolla klo 19–23. Pingistä, seurapelejä ym.

Perjantai 2.3

Päivä Tukholmassa, Svanbäck's bussar 2–4.3.2012 Hinta: 153 euroa – 166 euroa. Hintaan sisältyy bussimatka, matkanjohtaja, laivalippu Turku-Tukholma-Turku (B2P/B4-hyhteissä). Tiedustelut puh 020-7815360 tai www.svanbacksbussar.fi.

Vöyriin hiihtokeskus. Rinteet avoinna klo 11–17. Pakkasraja -20. Eri pituisia ja vaikeita latuja. Pulkkamäki. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–16.

Uimahalli: klo 7–8 (sauna lämmin ti, ke, pe) klo 15–21. (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille).

Hiihtolomakeilailu Vöyriin keilahallissa ma–pe klo 14–17. Hinta koululaisille: 1,20 euroa / sarja.

Avoimet ovet Vöyriin Vapaa-kirkossa klo 19–23.

Kylärevyy ”Värslööst” klo 19 vid Arvasgårdenilla. Varaukset puh 050-3773679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Klo 19 Vöyriin NS-talolla. Varaukset ma–la klo 13–16 puh 050-5721114 tai osoitteessa www.vorauf.fi.

Lauantai 3.3

Laskettelumatka Vuokattiin. Bussi: Vaasan kaupungintalo klo 5.30, Koivulahti 5.40, Maksamaa Klemetsgårdarna 5.55, Palvis E-8 6.00, Kaitso E-8 6.05, Oravaisten ABC 6.15, Munsala Berra 6.30, Uusikaarlepyyn tori

6.45, Pietarsaaren linja-autoasema 7.05, Edsevöön Neste 7.15, Kronobyyn S-market 7.30, Kokkolan linja-autoasema 7.45. Hinta: yli 12 v: 75 euroa, 7–12 v (aikuisen seurassa): 70 euroa, alle 7 v (kypärällä ja aikuisen seurassa): 45 euroa, vain bussimatka 45 euroa. Maksetaan bussissa. Hintaan sisältyy bussimatka ja hissilippu (12–19). Ilm: Svanbäck's Bussar viim 3 päivää ennen matkaa puh 020-7815360 tai info@svanback.fi.

Vöyriin hiihtokeskus. Rinteet avoinna klo 11–17. Pakkasraja -20. Eri pituisia ja vaikeita latuja. Pulkkamäki. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–17.

Avoimet ovet Vöyriin Vapaa-kirkossa klo 19–23.

Avoimet ovet Kärklaxin NS-talolla klo 19–23. Pingistä, seurapelejä ym.

Kylärevyy ”Värslööst” klo 19 vid Arvasgårdenilla. Varaukset puh 050-3773679.

Grymt, en revy me knorrrin i kleem! Klo 19 Vöyriin NS-talolla. Varaukset ma–la klo 13–16 puh 050-5721114 tai osoitteessa www.vorauf.fi.

Sunnuntai 4.3

Vöyriin hiihtokeskus. Rinteet avoinna klo 11–17. Pakkasraja -20. Eri pituisia ja vaikeita latuja. Pulkkamäki. Tarjoilua hiihtomajassa klo 12–17.

Uimahalli: klo 18–20 (Vapaa pääsy 0–19 vuotiaalle kuntalaisille).

Muuta:

Vöyriin Kirjasto (Aukioloajat):

Vöyriin pääkirjasto: ma, ke klo 12–19, ti, to ja pe klo 10–17

Maksamaan kirjasto: ti klo 14–19, ke ja pe klo 10–16

Oravaisten kirjasto: ma, ke klo 13–20, ti, to, pe klo 13–17

Kirjastoauto (puh 0500-369564) ajaa aikataulun mukaan joka löytyy osoitteesta:

www.vora.fi/kulttuuri-ja-vapaa-aika/kirjasto-2

Kokeile hiihtomaata! Hiihtomaata sijaitsee ladun varrella hiihtokeskuksessa.

Tule leikkimään suksilla! Täällä voi hyppiä, laskea ym. Hiihtomaata on auki läpi viikon.

Vöråbor sökte sig till gruvorna i Montana. Först var det guld och silver som gällde, men snart blev kopparn allt viktigare.

Högt bland Klippiga bergen

● Ordet anaconda låter farligt, om man vet något om ormar. Anacondan kan bli åtta meter lång och väga 150 kilogram.

Men Anaconda är också en stad i Montana, som är den fjärde största delstaten i USA och samtidigt en av de glesast befolkade.

Namnet Montana kommer från ordet för berg. Staten gör rätt för namnet. Den ligger i Klippiga Bergen på vattendelaren mellan Stilla Havet och Atlanten. Delar av två vackra nationalparker ligger i Montana, nämligen Glacier och Yellowstone.

35 kilometer österut från Anaconda ligger Butte. Mellanvästern inklusive dagens Montana tillhörde Frankrike ända till 1803, då Napoleon och president Jefferson undertecknade det så kallade Louisiana-avtalet. Det innebar att Napoleon sålde ett område, som i dag utgör 16 delstater helt eller delvis för några cent per hektar. Dagens Montana bytte sålunda ägare för en ganska billig peng.

I Montana fanns och finns fortfarande stora naturrikedomar. I takt med att tekniken i tiden utvecklades och man kunde tränga längre in i bergen, uppstod stora gruvsamhällen, dit också Vöråbor sökte sig.

Det bäst kända gruvsamhället i Montana var Butte (uttal Bjuut), som också kallades den rikaste kullen på jorden. Så mycket mineraler innehöll berggrunden under gruvstaden.

Till att börja med intresserade man sig bara för guld och silver, men i takt med att efterfrågan på koppar steg drastiskt, utvidgades verksamheten. När gruvdriften började på allvar, det vill säga omkring 1880, fanns i Butte mest amerikaner, men också en del mellaneuropeer och en massa kineser. Finländarna kom först litet senare.

I folkräkningsländerna kring sekelskiftet 1900 fanns så gott som inga kineser kvar i Anaconda. Orsaken var den allmänna opinionen mot dem. De arbetade för billigt. Ett hundratal kineser hade huggit ved för 75 cent per cord (3,6 kubikmeter).

Fyra kineser dog, då huset de bodde i hade sprängts i luften. Kinamännen flyttade bort från Anaconda. De flesta invånarna var fortfarande amerikaner.

Av europeerna utgjorde irländarna och österrikarna en stor andel. Av namnen att döma kom österrikarna från Kroatien och andra Balkanländer.

Många av finländarna bytte i Amerika sina tillnamn till patronymnamn, som för myndigheterna var lättare att förstå. Personer som Carlson, Gustavson, Anderson, Johnson, Olson eller Hanson är därför svåra att känna igen.

Några Vöråfamiljer bodde i Anaconda: Målaren Henry eller Henrik Staffans hade varit bonde på Bengs i Koskeby och



En hel stadsdel måste rivas för att ge rum åt dagbrottet, som nu är en förgiftad sjö.



Många av hissarna ner i underjorden har bevarats mitt i Butte.



Den 178 meter höga skorstenen uppe på kullen syns långa vägar.



Dagbrottet fylls småningom med giftigt och mycket surt vatten.



Marcus Dalys hotell i Anaconda. Översta våningen med tornen är i dag riven.

gifte sig i Montana med Abram Crooks från Lotlax.

Det stora namnet i Butte och Anaconda var Copper King Marcus Daly, en irländare som flydde undan hungern i hemlandet som 15-åring. Han lyckades med lånade pengar starta gruvdrift i Butte och blev med tiden miljonär.

Daly grundade en smälta i det som i dag kallas Anaconda. Orsaken till att han valde just denna plats var tillgången på vatten och kalksten. Han ville kalla platsen för smältan Copperpolis, men det fanns redan en gruvstad i Montana med det namnet. I dag är Copperpolis en spökstad.

Malmen bröts i Butte och forslades längs Dalys egen järnväg till smältan i Anaconda. Han hade till och med planer på att bygga ut järnvägen ända till Stilla Havet, men den planen föll på lönsamhetskalkyler. Daly byggde ett ståtligt hotell mitt i Anaconda, där han också själv bodde. Han ville nämligen få Anaconda att bli huvudstad i Montana. Detta lyckades han inte med. Huvudstad blev i stället Helena.

I takt med att kopparproduktionen växte, blev nedsmutsningen runt smältan i Anaconda allt värre.

Daly hade lösningen. Daly lät bygga världens största skorsten på en kulle och dit ledades avgaserna från flera smältugnar längs liggande skorstenar.

Huvudskorstenen blev 178 meter hög med en inre diameter på 20 meter vid toppen och något mera vid basen. Väggtjockleken vid basen är två meter och vid toppen en halv meter. Huvudskorstenen hade en kapacitet på över hundratusen kubikmeter avgaser per minut!

Gruvdriften lades ner 1985 och smältan revs, men skorstenen står kvar som minne av forntida dagar. På den väldiga slagghopen har man i dag en 18 håls golfbana.

För att mineralådrorna inne i berget i Butte gjorde man som i Bingham Canyon i Utah, att man grävde bort hela berget. En hel stadsdel revs ner för det väldiga dagbrottet. Det utvidgades med tiden till en bredd på 1,5 kilometer och ett djup på 520 meter.

1985 lades gruvverksamheten ner och dagbrottet började fyllas med vatten. Vattnet är mycket surt och giftigt. Dess pH är 2,5 eller samma som Coca-Cola och ättika. Det innehåller tungmetaller och giftiga kemikalier, som läcker ut ur berggrunden.

I takt med att vattennivån i dagbrottet stiger, ökar risken att grundvattnet ska förorenas. Man har därför under senare år satsat mycket på att rena både vattnet och omgivningen.

Man kan i dag kemiskt utvinna koppar ur vattnet.

TORBJÖRN NIKUS

hustrun Mary hette i hemlandet Brita Maria Rosengren.

Marys svägerska Mary Benson (Maria Johanna Ståhlberg från Kaitsor) var änka efter Ed Benson eller Rosengren och bodde med sina barn på samma adress.

Namn som Sanders, Backlund, Forsman, Strom, Bonn, Brunell, Ekstrom, Blomqvist, Lax, Eastman förekommer i 1900 års folkräkning och är sannolikt österbottningar.

Från Nikusbacken i Koskeby kom kusinerna Johan och Johan Nikus, Matts Nikus, kusinerna

Erik och Erik Nikus till Butte-Anaconda.

1902 var Karl Blomqvist och Johan Johansson Nikus drängar på Sippus i Koskeby. I slutet av året tog de ut pass till Amerika och anlände till Anaconda i december. De uppgav som destination Karls broder Mickel, som bodde hos nyss ovan nämnda familjen Benson.

Karls och Mickels far Erik Blomqvist hade år 1901 dött i Amerika. 1900 jobbade han ännu som nattvakt på Mendocino State Hospital i Californien. För Karl Blomqvists del blev vistelsen i det nya landet inte

långvarig. Han dog redan 1903.

Också de övriga barnen i familjen Blomqvist emigrerade till Amerika.

System Brita gifte sig 1901 i Amerika med Johan Bertlin, men återvände efter några år till mannens hemby Kaitsor. Erik och Maria Beata Blomqvist försvann i tillsvidare obekanta öden i Amerika. Lisa gifte sig med Karl Josef Bertils eller Bertlin, som dog i Amerika 1928. Mickel Blomqvist gifte sig med Lovisa Ohls från Lotlax. Också detta äktenskap ingicks i Amerika.

Rejpellt representerades i Anaconda av Johanna Bengter, som



Mikael Österbacka, Carl-David Wallin, Elisabeth Björklund och Maria Kullbäck förbereder jubileumsfesten i vår. Det har gått 50 år sedan Vörå-Oravais-Maxmo Medborgarinstitut påbörjade sin verksamhet. FOTO: KARIN SUNDSTRÖM

Det började med körsång, sömnad, trädgårdsskötsel och råd om hur man ska fylla i olika slags blanketter som rör jordbruket.

MI har 50-årsfest i vår

● Vörå-Oravais-Maxmo medborgarinstitut firar sitt 50-årsjubileum i samband med vårutställningen den 21 och 22 april.

– På lördagen ordnas arbetsdemonstrationer av olika slag, bland annat hantverk för både barn och vuxna. Tanken är att intresserade inte bara ska få se hur man gör, utan också själva få prova på, säger MI:s rektor Mikael Österberg.

På söndagen klockan 14 blir det sedan stor jubileumsfest med barnkören, Vörå spelmansklubb, damkören Aquarelle och kanske några dansuppvisningar också.

Som en del av festprogrammet, kommer också en utställning att ordnas där föremål som tillverkats på MI-kurser under tidigare år visas upp. Här behövs kursdeltagarnas hjälp.

– Vi hoppas att de som har saker som tillverkats på MI-kurser tar kontakt med vårt kansli före påsk, säger Österberg.

Det som behövs är information om föremålet, var och när kursen hölls, och gärna uppgif-

ter om vem som var lärare och vad kursen hette.

Vörå-Oravais-Maxmo medborgarinstitut påbörjade sin verksamhet läsåret 1961–1962 inom ramen för IV ungdomsringen. 1979 tog kommunerna över ansvaret från ungdomsföreningarna.

Men redan i slutet av 1940-talet och på 1950-talet ordnade ungdomsföreningarna föreläsningar. Ämnena varierade från råd om hur man odlar i växthus, olika konststilar och samlevnadsfrågor.

På 1960- och 1970-talet blev kurserna regelbundet återkommande. Undervisningen gavs oftast i byskolorna. Innehållet låter bekant; det var språk, dans, musik, matlagning, möbels restaurering och hantverk.

Av gamla anteckningar framgår att särskilt kurserna om de nya reglerna för jordbruksbeskattning var väldigt välbesökta i slutet av 1960-talet.

Under MI:s första verksamhetsår var John Österlund rek-

tor. Sedan tog Stig Svelds över och han skötte uppgiften på sin fritid från 1962 till 1978.

1979 tog kommunerna över ansvaret och Olle Sand fick jobb som rektor. Senare anställdes också en textillärare och en musiklärare på heltid.

– Vi har nu heltidsanställda lärare i språk, musik och textillsöjd. Det finns inte många andra institut av samma storleksordning som har tre heltidsanställda lärare, säger Carl-David Wallin.

Han har varit MI:s musiklärare i 29 år.

Även om många av kurserna påminner om dem för några decennier tillbaka, har också en hel del förändringar skett.

Tidigare behövdes inga förhandsanmälningar göras och lärarna visste aldrig om rummet skulle vara proppfullt av elever eller om bänkarna skulle gäpa tomma när en ny kurs började.

Det har också blivit dyrare att gå på kurs. Förr kunde det kosta 20 mark att skriva in sig för läsåret och då kunde man gå

på så många kurser man ville för samma summa.

Nu är det meningen att kursavgifterna ska täcka de verkliga kostnaderna för att ordna kursen.

– Det betyder exempelvis att en kurs kan vara dyrare om den ordnas i hyrda lokaler, än om den ordnas i utrymmen som ägs av kommunen, säger Mikael Österberg.

När kommunerna slogs ihop och sessionssalen i ämbetshuset i Oravais inte längre behövdes för fullmäktigemöten, blev den i stället tillgänglig för MI:s verksamhet. Bland annat Oravais maskör övar där.

– Det är svårt att hitta platser där man kan ordna kurser på dagtid. Men här i ämbetshuset har jag bland annat dragit in del språkkurser, säger språkläraren Maria Kullbäck.

Som bäst utrustas den omvandlade sessionssalen med nya bord, stolar och datorer för att ännu fler kurser ska kunna hållas där.

KARIN SUNDSTRÖM

Kansalaisopisto juhlii 50-vuotista taivaltaan

● Kansalaisopiston suuri pääjuhla pidetään sunnuntaina 22 huhtikuuta kello 14.

Kevätnäyttely lauantai – sunnuntai 21–22.4. Etsimme näyttelyyn vanhoja, 1960–1980-luvuilla opiston kurseilla valmistettuja esineitä. Ota yhteyttä opiston kansliaan, puhelin 3821670.

Tarkemmin maaliskuun Kunnallislehdessä.

Vörå synligt på idrottsgalan i Helsingfors

● På Idrottsgalan 2012 i Helsingfors i början av februari lyftes idrottare med anknytning till Vörå fram ett flertal gånger.

Årets bragdmedalj gick till **Staffan Tunis**. Staffan, hemmahörande i Vörå, blev både världsmästare och europeisk mästare i skidororientering senaste år.

Tobias Henriksson, Pargasbo och student 2011 från Vörå samgymnasium-idrottsgymnasium, fick ungdomspriset 2011 för sitt FM-guld i orientering.

Också **Christoffer Lindvall**, skidåkare från Nykarleby och tredjeårsstuderande vid gymnasiet i Vörå, fick ungdomspriset 2011 för sin guldmedalj i OS för ungdomar.

Pris för årets idé tillföll **Pekka Utriainen**. Pekka, som varit med och utvecklat fotbollslinjen vid idrottsgymnasiet, har producerat undervisningsmaterial för teknikträning.



KAJ står på scen. ARKIVBILD

Kulturkväll i gymnasiet

● Torsdagen den 8 mars klockan 19 är det dags för gymnasiet kulturkväll. Kvällen kommer att ha spanskt tema, eftersom en del av allmänna linjens studerande ska åka till Spanien senare i vår.

Spanskinfluerad mat, foto-utställning, sång och musik utlovas. Grupperna Hey Presto och KAJ kommer att stå för en del av underhållningen.

ELISABETH BJÖRKLUND
Kurssekreterare

● Vörå-Oravais-Maxmo medborgarinstitut

Än ryms du med på kurser om tango, matbröd, blommor och bakverk

● MI meddelar att det finns lediga platser till följande kurser.

● **Baka matbröd** med Bengt Miemois. Karvsor skola onsdag 7 mars klockan 18–20.30. Vi bakar matbröd enligt kursdeltagarnas önskemål.

● **Vi bakar sött och gott** med

Susanne Båsk-Lundberg. Tisdag 13 mars klockan 18 på Tegenrenskolan. Vi bakar allt från bullar av jästdegar, sockerkakor, småbröd och riktigt matbröd. Kursen är för unga, 10–15 år.

● **Personlig stil på porslin och glas** med Ingvor Jåfs, fredag 17 mars klockan 18–20.30 och lör-

dag 18 mars klockan 10–15.45, på Centrumskolan i Oravais.

● **Naturkosmetik** med Tessa Turtonen. (några platser lediga). Vi lär oss hur enkelt och lätt det är att tillverka naturkosmetik själv! Kursen är endast en kväll, tisdag 20 mars eller måndag 16 april kl 18–21.15 i Karvsor skola.

● **Nybörjarkurs i cha-cha och tango** med Tina och Thomas, söndag 18 mars klockan 13–15.30 och onsdag 28 mars klockan 19–20.30. Kurstillfällen är totalt fyra gånger. Vi övar grundstegen och de enklaste svängarna.

● **Piffa till en vårbukett** med Febe Skrifvars, måndag 26 mars

klockan 18.30–21 vid Thors blommor i Vörå. Lär dig binda och dekorera en ”gå-bort-blomma”.

Förhandsanmälningar till alla kurser på nätet www.vora.fi/kursamnan eller per telefon 3821673 till kansliet.



FOTO: KULTUR- OCH FRITIDSAVDELNINGEN

Kommunen delade ut 20 900 i sponsorbidrag

● Vörå kommun sponsrar kultur och idrott med sammanlagt 20 900 euro. Bidragen för 2012 delades ut i samband med kulturnämndens möte i Oravais förra veckan.

Mottagarna är:

Backlund Terese, alpint, fot-

boll. **Backlund Tove**, alpint, fotboll. **Backlund William**, alpint. **Bengs Anders**, bilsport. **Botnialöpet**, motion. **Dalkarl Anna**, alpint. **Eurs Jessica**, bilsport. **Fors Patricia**, friidrott. **Fors Pernilla**, friidrott. **Forslund Alisa**, redskapsgymnastik. **Grind**

Christopher, bilsport. **Haapamäki Jere**, brottning. **Kullström Andreas**, friidrott. **Norvall FF**, fotboll. **Präst Glenn**, bilsport. **Renqvist Johanna**, ultra- och långdistanslöpning. **Rökiö biblioteksörening**, Allsångskväll. **Småros Jens**, backhoppning.

Storlund Emil, friidrott. **Ståhlberg Alexander**, skidning, friidrott, mm. **Svels Anders**, alpint. **Söderberg David**, friidrott, EM OS. **Tunis Pernilla**, skidorientering. **Wikström William**, alpint. **Wörgren Lucas**, nordisk kombination. **Vörå IF**, friidrotts-

tävling för synskadade. **Vörå IF**, flickor 12, fotboll. **Vörå IF**, flickor 15, fotboll. **Vörå IF**, slalom, slalomtävling, DT. **Vörå släkt- och hembygdsforskare**, masskorsband. **Östman Rickhard**, friidrott. **Östman Sabina**, fotboll.

Boktips

● Här får du tips på litteratur som finns i något av kommunens bibliotek.

● **Legionären** är den första delen i **Simon Scarrow**s populära serie om det romerska riket vid vår tideräknings början.

I de spännande romanerna om de två soldaterna Cato och Macro får läsaren också utfors-

ka det romerska riket. Huvudpersonerna Cato och Macro kommer i bokserien att vara med om fälttåg genom de mörka germanska skogarna, invasionen av de brittiska öarna, belägringen av Jerusalem och Masada och mycket mer.

De följande delarna heter: **Erövringen**, **Jakten**, **Upproret** och **Sveket**.

● **Paul Hardings** debutroman **Tiden** om en äldre man som på sin dödsbädd blickar tillbaka på sitt liv har tagit kritikerna med storm. Harding har en förmåga att berätta som ger liv inte bara åt karaktärerna i boken utan lika mycket åt naturen och fångsländ detaljer ur den vardag vi alla lever i men så få verkligen ser.

Tiden är en bok om att försonas med den vi blivit och dem som på olika vis format oss.

● Åtta grannar från bostadsområdet Öster om Heden reser på lyxsafari till Kenya i **Viveca Lärens** nya roman som heter just **Öster om heden**. Grannarna har tillsammans vunnit på ett lotteri och vill nu göra nånting minnesrikt för pengarna. Lärn har blivit känd för sin serie om Saltön. Med samma värme och humor startar hon nu en ny serie.

● **Per Arne Dahl** är norsk präst och behandlar i boken **Något att hoppas på när det värsta har hänt** sorg och trauman i samband med katastrofer, men också den vardagliga sorg som vi alla nån gång drabbas av. Han behandlar i boken också hän-

delserna i Oslo och på Utøya sommaren 2011.

"Hoppet är ett sätt att angripa framtiden på", skriver han, "inte en lyckobetonad verklighetsflykt utan snarare en inre drivkraft som vill framtid, som vill kämpa för en fortsättning på livet."

● Tyskland 1939. Landet håller andan. Döden har aldrig haft mer att göra, och det är bara början. Nioåriga Liesel Meminger i **Boktjuven** bor hos en fosterfamilj. Hennes föräldrar har tagits till ett koncentrationsläger och hennes lillebror är död. Hennes liv förändras när hon plockar upp en bok på marken bredvid son lillebrors grav. Det är dödgrävarens handbok som lämnats där av misstag. Prisbelönta **Markus Zusak** har skrivit en underbar och bestående berättelse om ordens makt och böckernas förmåga att ge näring till själen.

● **Mjuka strumpor, varma tår** är en ny bok med stickmönster för strumpor av **Anna Tillman**.

● **Från kåk till kulturarv** heter en akademisk avhandling som

Sanna Lillbroända-Annala har skrivit. Den har underrubriken "En etnologisk studie av omvärderingen av historiska trädadsområden i Karleby och Ekenäs".

● Bland många nya biografier finns **Walter Isaacsons** bok om den nyligen bortgångna Applegrundaren **Steve Jobs**.

● **Jag är Zlatan Ibrahimovic** heter biografien över fotbollsidolen. Boken har skrivits av **David Lagercrantz**.

● Om du vill låna: Ring biblioteket i Vörå på 3821686, Oravais, 3821689, eller Maxmo, 3821688, så får du veta i vilket bibliotek boken finns.



VÖRÅ KOMMUN



Reparations och energibidrag, räntestödslån 2012

Energibidrag för ibruktagande av förnybar energi (småhus, rad- och flervåningshus)

- jordvärmepumpsystem
- luft-vattenvärmepumpsystem
- pellets eller annat vedeldningssystem
- kombinationsuppvärmningssystem

Prövningsbaserade energibidrag för småhus (inkomstgräns)

- förbättrande av energiekonomin
- ibruktagande av förnybar energi

Övriga energibidrag

- energisyn
- energiekonomisk åtgärd

Reparationsbidrag

- Reparation av äldringars och handikappades bostäder (inkomstgräns)
- Konditionsbedömning, undersökning av skicket och servicebokunderstöd
- Avlägsnande av rörelsehinder
- Installering av hiss (fortlöpande ansökningstid)
- Undanröjande av sanitär olägenhet (fortlöpande ansökningstid)

Ansökningstiden går ut 11.4.2012

Räntestödslån för egnahemshus (fortlöpande ansökningstid)

- För byggande av lågenergiegnahemshus

Förfrågningar och ansökningsblanketter fås från byggnads- och miljökansliet tfn 06-382 1270

Blanketter och anvisningar även på www.ara.fi

Byggnads- och miljökansliet
Vörå kommun
Tottesund 529
66640 Maxmo

www.vora.fi

Församlingen

DÖPTA:

- Oliver Jakob Frände från Oravais född 13.11.2011.
- Elis Emil Johannes Hotta från Vörå född 16.10.2011.
- Iris Elsa Isabel Östman från Maxmo född 21.11.2011.
- Axel Erik Alfred Mannil från Vörå född 13.12.2011.
- Axel Kurt Åke Skarper från Maxmo född 29.11.2011.

DÖDA:

- Gösta Vilhelm Sandström från Oravais som dog 27.12.2011, 85 år.
- Märta Alice Sarin från Oravais som dog 28.12.2011, 88 år.
- Elsa Johanna Stengård från Vörå som dog 30.12.2011, 83 år.
- Birger Bengter från Oravais som dog 30.12.2011, 78 år.
- Gustav Runar Stagnäs från Maxmo som dog 6.1.2012, 92 år.
- Johannes Lars Oskar Salmela

från Oravais som dog 6.1.2012, 86 år.

- Sigurd Johannes Nickull från Vörå som dog 12.1.2012, 97 år.
- Axel Johannes Haga från Vörå som dog 15.1.2012, 97 år.
- Kerstin Majvor Rosita Grannas från Vörå som dog 21.1.2012, 65 år.
- Edit Elisabet Södergård från Vörå som dog 21.1.2012, 96 år.
- Nils Olof Frantz från Maxmo som dog 26.1.2012, 82 år.

Ny kommunstruktur!

● Så har då Finansministeriets arbetsgrupp gett ut sin utredning "En livskraftig kommun- och servicestruktur".

Föga förvånande så ser kartförslaget inte annorlunda ut än de kartor som hade läckt i pressen på förhand i Suomen Kuva-lehti.

Dagen var vald då många kommunala tjänstemän och förtroendevalda var samlade till ekonomi- och finansieringsforum i Helsingfors. Vilket fick som följd att jag fick tillfälle att kommentera materialet på basen av en kort genombländring av luntorna på en minimal dataskärm!

Vörå kommun föreslås uppgå tillsammans med Korsholm, Malax, Korsnäs, Lillkyro och eventuellt Storkyro till Vasa stad. Från en kommun med 6800 invånare till en storstad med 105000 invånare. Från en kommun med cirka 83 procent svenskspråkiga till en stad med ca 38 procent svenskspråkiga.

Liksom även har figurerat i pressen på förhand så föreslår arbetsgruppen i sin utredning att nästa steg i processen skulle vara att tillsätta en utrednings-

man för respektive område.

Ja, kommunminister Henna Virkkunen betonade att de kartor som finns i utredningsmaterialet inte är slutgiltiga nya kommuner utan utgör kommunutredningsområden. Dessa områden ska alltså utredas tillsammans med de berörda kommunerna och sedan ges ett förslag som kommunerna ska ta ställning till.

Ett par dagar efter publiceringen så hör vi redan statsminister Katainen uttala sig i pressen om att han i undantagsfall även anser att tvångssammanslagningar är möjliga.

Området som för vår del nu ska utredas är samma område som redan har utretts tillsammans i Vasaregionen 2009. Det omfattande utredningsmaterialet finns ännu i mitt skåp på kommunkansliet så det blir väl att damma av luntan och se hurudan kommun vi skall bli.

Ja, jag har redan gjort det i väntan på ministeriets tjänstemannaförslag och jag blir lite smått fundersam speciellt då jag ögnar igenom den ekonomiska delen. Enligt den ekonomiska utredningen så förelåg ett stort

skattetryck på Vasaregionens kommuner, för att klara av servicen så skulle vi bli tvungna att höja skatterna med flera procentenheter.

Enligt utredningen skulle medelskatteprocenten i Vasaregionens kommuner 2012 vara 21,6 procent och eftersom vi har färdigt fastslaget skatteprocenterna för i år så vet vi att vi de facto ligger på en medelskatteprocent om 19,8 procent.

Skillnaden mellan verkligheten och utredningens prognos utgör 1,8 procent efter tre år.

Antagandet är att kommunerna kan finansiera kostnadstrycket antingen genom att höja skatterna eller öka upplåningen. Så man kunde anta att eftersom skatterna inte hade höjts så borde kommunernas skuldbörda öka mer än beräknat.

Döm om min förvåning då man ser att kommunernas medelskuldsättning i verkligheten hade minskat 2010.

Det här visar lite på hur problematiskt det är att säga något med säkerhet om kommunernas ekonomiska framtid, för den påverkas av så mycket mer än bara skatter och upplåning.

Det är klart att demografin utgör en utmaning för kommunerna och det är lika klart att det kommer att finnas ekonomiska utmaningar. Men kanske vi inte skall stirra oss blinda på enskilda tal utan i stället försöka se på hur vi kan utveckla den sektor som berörs mest av de demografiska förändringarna, nämligen social- och hälsovården.

Återgår vi till utredningsmaterialet så hade jag förväntat mig mera av den.

I Vasaregionen föreslås en helspråkigt svensk kommun uppgå i en kommun med finska som modersmål. Även tre kommuner med svenska som majoritetsspråk försvinner. I stället får vi naturligtvis en storstad med en stor andel svenskspråkiga som kan starkare bevaka regionens intresse.

Men om kommunreformen genomförs enligt dessa kartor så är det också många många flere kommuner och städer som blir större, så var vi landar i den frågan beror ju på vad som händer i övriga landet också.

Det som helt saknas är en konsekvensanalys, en kritisk sådan. Det finns ingenting om



vilka inbesparingseffekter man räknar med, inget om hur mycket staten har tänkt att man skall minska på det ekonomiska stödet till kommunerna via denna kartövning och inte heller nåt om hur detta påverkar de ekonomiska prognosernas utfall för kommunalskatten.

Jag skulle gärna ha sett hur man räddar landets ekonomi med denna kartövning.

Tidtabellen för kommunerna är att vi har tid på oss fram till den 13 april 2012 att formulera vår ståndpunkt till de förslag som framförs. Den tidtabellen tycker jag att är på tok för knapp!

Kommunerna förväntas ta ställning till århundradets kommunreform och avskaffande av ett stort antal kommuner som i sin tur påverkar hundratals anställda inom kommunsektorn. Det verkar mycket nonchalant att vi förväntas ta ställning till allt detta på två ynka månader.

CHRISTINA ÖLING
kommundirektör

Uusi kuntarakenne!

● Valtiovarainministeriön työryhmä on julkaissut selvityksensä "Elinvoimainen kunta- ja palvelurakenne". Ei ole yllättävää, että karttaehdotus ei poikkeaa niistä kartoista, jotka vuosivat etukäteen julkisuuteen Suomen Kuvalehden kautta.

Julkaisupäiväksi oli valittu päivä, jolloin monia kuntien viranhaltijoita ja luottamushenkilöitä oli kokoontunut Helsinkiin talous- ja rahoituspäiville. Se antoi mahdollisuuden kommentoida aineistoa pienen tietokoneruudun kautta suoritetun aineiston pikaisen läpikäymisen jälkeen.

Vöyrin kunnan ehdotetaan liittyvän Mustasaaren, Maalahden, Korsnäsin, Vähänkyrön ja mahdollisesti Isonkyrön kuntien kanssa Vaasan kaupunkiin, jolloin meidän 6800 asukkaan kunnastamme tulee osa 105000 asukkaan suurkaupunkia ja ruotsinkielisten osuus vähenee nykyisestä noin 83 %:sta noin 38 %:iin.

Työryhmä ehdottaa lehdistössä jo aikaisemmin esitetyn mukaisesti, että seuraava vaihe olisi asettaa erilliset alueelliset selvitysmiehet tekemään jatkoselvityksiä.

Kuntaministeri Henna Virkkunen painotti, että selvitystyön pohjana olevat kartat eivät ole lopullisia uusia kuntia, vaan kuntaselvitysalueita. Näitä alueita käsitellään jatkoselvityksessä yhtenä kokonaisuutena ja alueiden kunnat ottavat kantaa selvitysmiesten ehdotukseen.

” Vaikuttaa hyvin välinpitämättömältä odottaa kuntien ottavan kantaa tähän kaikkeen kahden kuukauden määräaikana.

Pari päivää karttaehdotuksen julkaisemisen jälkeen pääministeri Katainen lausui lehdistössä, että hän pitää poikkeustapauksissa mahdollisena myös kuntien pakkoliitoksia.

Alue, jonka selvityksessä nyt olemme mukana, on sama Vaasanseutu, josta Vaasan kaupungin johdolla laadittiin selvitys vuonna 2009. Laaja selvityksaineisto on vielä kaapissani kunnantalolla, joten on paikallaan ottaa selvitystyö esiin ja katsoa, millainen kunta Vaasanseudusta tulee.

Olen jo etukäteen ottanut esille selvitystyön odottaessani ministeriön virkamiesehdotusta, ja käydessäni läpi selvityksen talousosaa epävarmuus valttaa mielen. Selvityksen mukaan Vaasanseudun kunnat joutuvat nostamaan veroprosenttiaan useilla prosenttiyksiköillä selviytyäkseen palvelujen tuottamisesta.

Vaasanseudun kuntien keskimääräisen veroprosentin pitäisi olla vuonna 2012 21,6 %, mutta tälle vuodelle vahvistettujen veroprosenttien keskiarvo on

19,8 %. Todellisuus poikkeaa selvityksen ennusteesta jo kolmen vuoden jälkeen 1,8 prosenttiyksikköä.

Selvityksen mukaan kunnat vastaavat kustannusten nousupaineeseen joko korottamalla verotusta tai ottamalla lisää lainaa. Kun verotus ei ole kiristynyt, voisi olettaa, että kuntien lainanotto on lisääntynyt arvioitua enemmän. Mutta ihmeekseni joudun toteamaan, että kuntien keskimääräinen velkaantuneisuus on pienentynyt vuonna 2010.

Tämä osoittaa, kuinka vaikeaa on mennä sanomaan etukäteen mitään varmuudella kuntien talouden kehityksestä, sillä siihen vaikuttavat monet muutkin tekijät kuin verotus ja lainanotto.

On selvää, että väestön ikärakenne on kunnille suuri haaste, ja yhtä varmaa on se, että taloudellisia haasteita tulee olemaan. Ehkä meidän ei pidä tuijottaa sokeasti yksittäisiin lukuihin, vaan keskittyä kehittämään sosiaali- ja terveydenhoitoa, joihin väestön ikärakenteen muutokset kohdistuvat voimakkaimmin.

Itse olin odottanut kuntauudistuksen selvityksaineistolta enemmän. Siinä ehdotetaan, että Vaasanseudulla yksi kokonainen ruotsinkielinen kunta yhdistyy kuntaan, jossa enemmistön kielinä on suomi. Myös kolme muuta enemmistöltään ruotsinkielistä kuntaa häviää. Tilalle saamme suurkaupung-

in, jossa ruotsinkielisten suuri osuus antaa mahdollisuuden ajaa oman kieliryhmänsä ja alueensa etua.

Jos kuntauudistus toteutetaan karttaehdotuksen mukaisesti, kasvaa samalla myös monien muiden kuntien ja kaupunkien koko, emmekä tiedä vielä, miten tuleemme sijoittumaan kuntien välisessä suuruusjärjestyksessä.

Selvitystyössä ei ole lainkaan otettu kantaa kuntaliitosten seurauksiin. Mahdollisista säästöistä vaietaan, samoin valtion kunnille antamien avustusten vähenemisestä ja kuntaliitosten vaikutuksista kunnallisverotukseen.

Olisin hyvin mielelläni halunnut tietää, miten tämä karttaharjoitus pelastaa maan talouden.

Kunnille annettu aikataulu on sellainen, että meidän on otettava ehdotuksiin kantaa 13.4.2012 mennessä. Tällainen aikataulu on aivan liian tiukka!

Kuntien odotetaan ottavan kantaa vuosisadan kuntauudistukseen ja kuntien lukumäärän huomattavaan vähenemiseen, mikä puolestaan vaikuttaa kuntasektorilla työskentelevien satojen tuhansien työntekijöiden elämään.

Vaikuttaa hyvin välinpitämättömältä odottaa kuntien ottavan kantaa tähän kaikkeen kahden kuukauden määräaikana.



CHRISTINA ÖLING
kunnanjohtaja

- Markvibratorer • Pikmaskiner • Borrhammare
- Betongslipmaskiner • Weideman minilastare
- Jordfräs • Dino Skylift, m.m.

Vörå
Maskinuthyrning
Vöyrin
Konevuokraamo

050 524 1983

Födda



Shna ja Jamal Cheer Oravaisten Masuunintillä saivat tyttären 9. joulukuuta 2011. Hania Cheer oli syntyessään 48,5 senttimetriä pitkä ja painoi 3145 grammaa.



Emilia Rosenberg och Jens Karlsson i Oxkangar fick en dotter den 12 augusti 2011. Maya Amanda Karlsson var då 50 centimeter lång och vägde 3650 gram. System Wilma är 2,5 år.



Louise och Andreas Majabacka fick en dotter den 12 juli 2011. Juni Emma Majabacka vägde då 4140 gram och var 53 centimeter lång. Hennes tvillingbröder Eddie och Willy fyllde 5 år i december. Familjen bor i Tottesund.



Leena och Tonny Östman i Särkimo, Maxmo, fick en dotter den 21 november 2011. Iris Elsa Isabel Östman vägde då 4360 gram och var 54 centimeter lång. Syskonen heter Robin, Julia, Nathalie, Alex, Miranda och Rasmus.

Dödsfall

Vårt varma tack till Er alla som hedrat minnet av vår käre

Birger Bengter

Fru Sinikka
Dotter med familj
Släktingar
Vänner

Lämmin kiitoksemme Teille kaikille, rakkaamme

Birger Bengterin

muistoa kunnioittaneille.

Vaimo Sinikka
Tytär perheineen
Sukulaiset
Ystävät



Tyra Nykvist, Edna Nordman, Gunhild Karlsson, Magdalena Furunäs, Judith Söderlund och Regina Wollsten lyssnar när Helena Söderbacka gästar symötet i Maxmo för att berätta om läget i Uganda. FOTO: KARIN SUNDSTRÖM

Efter 20 år av inbördeskrig, kan flyktingarna i Uganda nu återvända hem. De behöver hjälp med att starta ett nytt liv.

Gemensamt ansvar hjälper

Inbördeskriget i Uganda pågick i ett par decennier, men det var sällan någon i Finland hörde talas om vad som hände där. 1,8 miljoner människor var tvungna att bo i flyktingläger i 20 års tid.

– Nu är det fred sedan sex år tillbaks, och människorna återvänder till sina byar. Men de har ingenting, absolut ingenting.

– När man talar med någon som drömmer om att köpa en plog att sätta efter oxen, inser man att utvecklingen där nu är på ungefär samma nivå som den var här för 120 år sedan.

Helena Söderbacka arbetar som missionssekretärare i Nykarleby församling, men just nu

reser hon också runt i andra församlingar runt om i Österbotten för att berätta om kampanjen Gemensamt ansvar. I år strävar församlingens insamling särskilt till att hjälpa hemvändande flyktingar i Uganda.

Söderbacka har själv varit på besök i Uganda och sett hur hjälpen fungerar. Tack vare den internationella hjälpen, kan projektarbetare anställas som hjälper lokalbefolkningen att komma på fötter igen.

Ett projekt går ut på att starta byabankar.

– De som är med i spargrupporna samlas en gång i veckan under ett års tid. De depone-

rar 1000 shilling åt gången, vilket motsvarar ungefär 25 cent. Pengarna sätts i en plåtlåda som är låst med tre hänglås. Tre olika personer har nycklarna till låsen.

– De som behöver, kan sedan låna pengar från sparkassan. En kvinna lånade 50000 shilling för att kunna köpa torkad fisk, som hon sedan sålde på marknaden för 68000 shilling.

Ett kilogram socker kostade ungefär 7000 shilling, medan terminsavgiften i skolan gick på 20000 shilling.

– Många har inte råd med avgifterna. Bara 30 procent av barnen går ut grundskolan efter

sju års skolgång, säger Helena Söderbacka.

Damerna på symötet i Maxmo församlingshem är intresserade och frågar om både det ena och det andra.

Helena Söderbacka kommer att gästa fler samlingar under de kommande veckorna, för att sprida mer information om Gemensamt ansvar.

– Den 29 februari är jag med på symötet i Brudsund och den 22 mars är jag i Kimo skola och berättar för dem som är med i "Vi över 60". Och jag berättar gärna vid fler tillfällen. Det är bara att ringa, säger Söderbacka.

KARIN SUNDSTRÖM

Betraktelsen

På väg mot ett berg

Efter julen och söndagar om ljus, tro, hopp och kärlek, följer efter fastlagstisdagen en period med helt annat känsloläge. Livet är inte bara solskensdagar och frågan är hur vi handskas med vårt liv när änglasången tystnat och Betlehemsstjärnans ljus gått i moln.

Med askonsdagen börjar fastan med tid för allvar och eftertanke på väg upp mot Golgota och det stora lidandet; mot dödens långfredag.

Liksom våren möter med allt mera ljus i vintermörkret så finns det också ett ljus som växer sig starkare under fastans tid av eftertänksamhet och möten med livets mörka sidor. Bot, självrannsakan och kamp å ena

sidan, men å andra sidan en trotsig längtan efter något större.

Påskfastans fyrtio dagar är en tid av längtan, liksom Israels fyrtio år långa vandring genom öknen och folkets längtan till det utlovade landet.

Vår fastetid har vi gemensamt med Jesus, Mose och Elia. Jesu fyrtiodagarsfasta i öknen när sin höjdpunkt i kampen mot den demoniska frestelsen. Men också Mose, som är en av Gamla testamentets stora förebilder för Jesus, fastade fyrtio dagar på berget Sion. Elia i sin tur fastade fyrtio dagar under sin vandring genom öknen. För dem alla handlade det om berg.

För Jesus var det fråga om

frestelsens berg i öknen; för Mose Sinai ökenberg; för Elia berget Horeb. Fastan ledde dem fram till ett genombrott, till ett möte med det gudomliga mysteriet. Jesus besöks och betjänas av änglar. Därefter inleder han sin offentliga gärning. Mose tar emot lagen ur Guds hand. Elia möter sin Herre i en stilla susning.

Senare strålade dessa tre samman på berget Tabor, där de omslöt av Förklaringsbergets ljus, samma ljus som vi möter i kyrkans påskljus. Där på berget samtalade Mose och Elia med Jesus om hans förestående lidande och död. De såg in i framtiden och den påsk som skulle förändra världen och avsluta vår värld med ljus.

Också vår fastevandring har ett berg som destination.

Världshistorien har en unik brännpunkt vid Golgota kulle utanför Jerusalems dåtida stadsmur. Där, i Jerusalem, dog Jesus av kärlek till varje människa och där uppstod Jesus med nytt liv och ny framtid för vår värld och oss människor.

Fastans fyrtiodagarsvandring kastar ljus över vår jordiska tillvaro och förbereder oss för påsken med dess mörka långfredag och ljusa påskhögtid. Nu är vår tid att stanna upp och fundera över vart vi är på väg och till vad vi vill ägna våra kommande dagar.

BERNDT BERG
kyrkoherde i Vörå

VÖRÅ KOMMUN



BIDRAG OCH SPECIAL-UNDERSTÖD 2012

Kommunalt verksamhetsbidrag och specialunderstöd för kultur-, idrotts- och ungdomsföreningar registrerade inom Vörå kommun kan sökas senast 30.3.2012 kl. 16:00. Ansökningarna görs på fastställda blanketter.

Regler för bidrag och understöd samt blanketter fås från Centralkansliet i Vörå, Kultur- och fritidsavdelningen i Oravais eller Tottesunds Herrgård. Finns även i blankettarkivet på kommunens hemsida www.vora.fi

1. ALLMÄNT VERKSAMHETSBIIDRAG tilldelas registrerad förening.
2. PROJEKTBIIDRAG för grupper och föreningar som inte erhåller allmänt verksamhetsbidrag. Utbetalas endast mot redovisning.
3. DRIFTSBIIDRAG sökes av föreningar som har egna verksamhetsutrymmen att värma upp.
4. HYRESBIIDRAG för hyra av lokaler för egen verksamhet.
5. BYGGNADSBIDRAG för reparationer av föreningshus och lokaler (i begränsad utsträckning).
6. STIPENDIER (skild blankett) för högre studier inom konst och musik.
7. LEDARSKOLNINGSBIIDRAG skolning av unga föreningsledare och tränare prioriteras.
8. STARTUNDERSTÖD nya föreningar kan beviljas startunderstöd (max. 200 €)

Ansökan riktas till Kultur- och fritidsnämnden i Vörå kommun, Öurvägen 31, 66800 Oravais.

Kultur- och fritidsnämnden

www.vora.fi

VÖYRIN KUNTA



AVUSTUKSET JA ERIKOISTUET 2012

Kunnallista toiminta-avustusta ja erityisavustusta Vöyrillä rekisteröidyille kulttuuri-, liikunta- ja nuorisoyhdistyksille voi hakea viimeistään 30.3.2012 klo 16:00. Hakemukset laaditaan vahvistetuille lomakkeille.

Avustuksien säännöt ja lomakkeita saa Vöyrin kunnantoimistosta, Kulttuuri- ja vapaa-aikatoimistosta Oravaisissa tai Tottesundin kartanosta. Sääntöjä ja lomakkeita myös lomakearkistosta kunnan kotisivulla osoitteessa www.vora.fi

1. YLEINEN TOIMINTA-AVUSTUS myönnetään rekisteröidyille yhdistykselle.
2. KOHDEAVUSTUS sellaisille ryhmille tai yhdistyksille, jotka eivät saa yleistä toiminta-avustusta maksetaan ainoastaan tilitystä vastaan.
3. KÄYTTÖAVUSTUS yhdistykset, joilla on omia toimintatiloja lämmitettävänä.
4. VUOKRA-AVUSTUS yhdistyksille, joiden toiminta tapahtuu vuokratiloissa.
5. RAKENNUSAVUSTUS yhdistyksen toimintatilojen ja rakennusten korjaukseen (rajotetusti)
6. STIPENDIT (erillinen lomake) korkeampi taide- ja musiikkiopintoja harjoittaville henkilöille.
7. OHJAAJAKOULUTUSAVUSTUS etusijalla nuorten yhdistysjohtajien tai valmentajien koulutukseen
8. STARTTIRAHOJA starttiavustusta voidaan myöntää uusille yhdistyksille (maks. 200€)

Hakemukset osoitetaan Vöyrin Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnalle, Öurintie 31, 66800 Oravainen.

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

www.voyri.fi

ORAVAISTEN-VÖYRIN- MAKSAMAAN TK TIEDOTTAA

Sydänvoimistelu alkaa tiistaina 6. maaliskuuta klo 13.30, Oravaisten TK:n fysioterapiassa. Ryhmä on tarkoitettu heille, jotka ovat olleet ohitusleikkauksessa, pallolaajennuksessa, läppäleikkauksessa tai joilla on tahdistin. HUOM! Toimenpiteestä on täytyntä kulu vähintään 4 kuukautta, että voit osallistua. Lääkärintähtä tarvitaan. Kysymyksiä ja ilmoittautumiset, soita 050-5010 733 23.-24.2. klo 08.00-09.00. Uudet ja vanhat osallistujat sydämellisesti tervetuloa! Tulkaa ajoissa!

O-V-M HVC informerar!

Hjärtgymnastiken startar tisdag 6 mars kl. 13.30 på fysioterapien på HVC i Oravais. Gruppen riktar sig till personer som är by-pass opererade, ballongutvidgade, klaff-opererade, eller har fått pacemaker. OBS! Det bör ha gått fyra månader efter ingreppet för deltagande. Läkaremiss fordras. Vid frågor och anmälan ring 050-501 0733, 23-24.2 kl. 08.00-09.00. Nya och gamla deltagare hjärtligt välkomna! Kom i god tid!

VÖYRIN KUNTA



Kesätyöpaikkoja

Vöyrin kunnan kesätyöpaikat ovat nyt haettavissa. Jos olet kiinnostunut, täytä kunnan kotisivulla oleva hakemuslomake www.voyri.fi > Lomakkeet tai hae hakemuslomake Vöyrin kunnantalon, Oravaisten hallintotalolta tai Tottesundin kartanolta.

Hakemus on jätettävä viimeistään 9.3.2012 osoitteeseen Vöyrin kunta, keskustoimisto, Vörintie 18, 66600 VÖYRI.

www.voyri.fi

KONTORET I MAXMO ÖPPET:

måndag 9.30 – 17.00
tisdag - fredag 9.30 – 16.30
lunchstängt 12.00 – 12.30

Postombud och
Medicinskåp

Tfn 346 2170

Kvevlax
Sparbank
Uppliv livets mångfald.

VÖYRIN KUNTA



Korjaus ja energia-avustukset, korkotukilainat 2012

Energia-avustukset uusiutuvan energian käyttöönottoon (pientalot, rivi- ja kerrostalot)
– maalämpöpumppujärjestelmä
– ilma-vesilämpöpumppujärjestelmä
– pelletti- tai muu puulämmitysjärjestelmä
– yhdistelmälämmitysjärjestelmä

Pientalojen tarveharkintaiset energia-avustukset (tulorajat)
– energiatalouden parantaminen
– uusiutuvan energian käyttöönotto

Muut energia-avustukset
– energiakatselmus
– energiataloudellinen toimenpide

Korjausavustukset
– Vanhusten ja vammaisten asuntojen korjaus (tulorajat)
– Kuntotutkimus, kuntoarvio ja huoltokirja
– Liikuntaesteiden poistaminen
– Hissin rakentaminen (jatkuva haku)
– Terveystaitojen poistaminen (jatkuva haku)

Hakuaika päättyy 11.4.2012

Omakotitalon korkotukilainat (jatkuva haku)
– Matalaenergiaomakotitalon rakentamiseen

Tiedustelut ja hakemuslomakkeet rakennus- ja ympäristötoimistolta puh 06-382 1270
Hakemuslomakkeet ja ohjeet myös www.ara.fi

Rakennus- ja ympäristötoimisto
Vöyrin Kunta
Tottesund 529
66640 Maksamaa

www.voyri.fi

VÖYRIN KUNTA



”VUODEN TALKOOTYÖNTEKIJÄ”

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta nimittää joka vuosi ”Vuoden talkootyöntekijää”. Lautakunta haluaa tällä tavalla osoittaa kunnioitusta kunnan tarmokkaille talkootyöntekijöille ja yhdistyksissä toimiville. Kunniamerkki luovutetaan Vöyrinpäivien pääjuhlassa, jossa vastaanottaja saa määrätyn rahasumman ja diplomin.

Lautakunta pyytää nyt Vöyrin kunnassa toimivia yhdistyksiä nimeämään 30.3.2012 klo 16.00 mennessä ehdokkaita kunniamerkin saajaksi.

Ehdotukset lähetetään osoitteella Vöyrin kunta/Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta, Öurintie 31, 66800 Oravainen tai sähköpostitse fritid@vora.fi

www.voyri.fi

Tipsa Kommunbladet
på telefon 050-3130 762!

SÄLJES

Ny bostadslägenhet i Oravais centrum

1 st 2 rum+kv+b+förråd
40 m²+vindsförråd 79.000€
Bolagsvederlag: 42€
Ring Håkan för visning
0500-265 576

AB Håbeco oy

Seiplaxvägen 88, Oravais
Tfn 0500-265 576

Årsmöte

Vörå-Maxmo 4H r.f.
håller
ÅRSMÖTE
på Norrvalla Rehabcenter
(Vöråvägen 305-307) i Vörå
torsdagen den 8 mars kl. 19.00.
Stadgenliga ärenden. Alla
hjärtligt välkomna!

Juridisk byrå

KL Lex
Juristbyrå Kenneth Lassus
Tunnelvägen 3 E 11, 66800 Oravais
Tfn 050 592 3496 Tfn/Fax (06) 383 5545
kenneth@kl-lex.fi www.kl-lex.fi

Tipsa Kommunbladet!
Nästa nummer utkommer den 13 mars.

KOMMUNBLADET

Nr 2 • Tisdagen den 21 februari 2012 • Årgång 25

Om svar ja, ring

Värdesätter Du snabb, personlig service utan onödiga skrank och hinder?

Grind, tfn 384 4509
Myntti, tfn 384 4504
eller
Björklund, tfn 384 4510

Vörå Sparbank
www.sparbanken.fi/vorasb

Whirlpool FÖRMÅNLIGT FRÅN VÖRÅ.

TVÄTTMASKINER, SPISAR, DISKMASKINER, KYL OCH FRYSSAR M.M.
FRÅGA EFTER PAKETPRISER!

Eriko TV
VÖRÅ, Tel. (06) 383 2890

Fixar nästan allt

- Fastighetsskötsel
- Sommarstugusservice
- Hemhjälp

Inom Vörå Kommun och Nykarleby Stad

DR FIX

Dan Rintamäki
Tfn: 044-317 0030
Skolvägen 17, 66800 Oravais

Ungdomsföreningarna i Kimo, Oravais, Keski, Komossa och Hellnäs uppför revyn

VÅRDSLÖÖST

Vuxna 15€ Barn 7€ (7-12 år)
Boka: 050-3773679

Speldatum:
Fr 24.2 Lö 25.2 After Föus
Fr 2.3 Lö 3.3

After Föus föreställningar kl.20,
övriga föreställningar kl.19
Revyn uppförs på Ärvasgården

Vörå UF:s revyteam presenterar

GRYMT

"EN REVY ME KNOTTIN I KLEEM"

Regi: Bibi Kiikka

i Vörå UF:s lokal (Koskeby)

Föreställningar:

Fredag 24.2 kl. 19.00
Lördag 25.2 kl. 19.00
Fredag 2.3 kl. 19.00
Lördag 3.3 kl. 19.00
Fredag 9.3 kl. 19.00
Lördag 10.3 kl. 19.00 (sista)

Boka biljetter online alla dagar på www.vorauf.fi
Tel. 050-5721 114 må-lö kl. 13-16
(Vid dörren 30 min. före föreställning)
Avboka vid förhinder.

Vuxna 15 €
Barn 4-12 år 7 €
Grupp 10 €
(minst 15 pers. Endast företag och föreningar)
Kaffe med dopp ingår.

www.vorauf.fi

NU ÄR DET LÄMPLIG TID ATT SERVA TRAKTORER OCH JORDBRUKSMASKINER INFÖR SOMMAREN!

CLAAS JF-STOLL TUME UELMO

- service och underhåll av såmaskinen, uppdatera t.ex. Tume såmaskinen från släpbillar till skivbillar
- oljebyten i balkar och vinkelväxlar, kontroll av axlar och lager, justering och byten av bett i slätterkrossar, exakthackar och balmaskiner
- service och reparationer av alla traktormärken

Prisex. på däck:

BKT Agrimax RT855 340/85R24, st **395,-**

Lastbilsdäck i lager. Även balansering.

BAGGAS
BIL & TRAKTOR

Brusksgatan 383, tfn 010-322 4070 Anders 0500 157 917
Vöråvägen 994, tfn 010-322 4071 Janne 0500 163 182

K-service

ÖPPET: vard. 9-18

BA SERVICE

Bilreparationer - alla märken
Bosch testutrustning
Besiktningsarbeten

J-E Backull, Lotlaxv. 398, 66600 Vörå ☎ **050-554 9171**

KH Fordonsservice

Härmäv. 6, 666 00 VÖRÅ
Tel: 050-4685545, (06) 3832375
Kennet Hedström

Däckförsäljning och - service
Reparation av traktorer, bilar och maskiner

VALTRA Full A/C service
Underreparering
Metallarbeten

Auktoriserad VALTRA service

Barum Continental SEMPERIT Gislaved

Vill du prenumerera på Kommunbladet?

Ring Barbro på 7848 246 så ordnar det sig!

folkhälsan
Norrvalla rehab center

Närståendevårdare på heltid eller deltid

Rehabiliteringskurs för närståendevårdare.

Kurskoordinator på 06 3831 051 och 06 3831 343 berättar mera.

Kurserna finansieras av FPA **Fpa**

Bevara motiverade och livserfarna arbetstagare med TYK-rehabilitering.

Kurskoordinator på 06 3831 051 och 06 3831 343 berättar mera.

Har du ledbesvär?

Rehabiliteringskurs för dig med ledbesvär.

Kurskoordinator på 06 3831 051 och 06 3831 343 berättar mera.

www.folkhalsan.fi

Försäljning av fyrhjulingar, crossar och mopeder

SERVICE OCH REPARATIONER

- Traktorer - Lantbruksmaskiner
- Båtmotorer - Snöskotrar
- Fyrhjulingar - mopeder

TRAKTORSERVICE CHRISTER EKLUND

DJUPSUND 263 66640 MAXMO

www.traktorservice.fi

Mobiltel.
Christer 0500-265 318
Kenneth 050-554 7907

Välkommen till St1 Oravais

- Huset med full service

PIZZA & PEPSI

-veckor på St1 i Oravais **PEPSI**

Vi bjuder alla som köper en läcker pizza hos oss på Pepsi.

OBS! Ny pizzamenu med favoriter från förr och delikata nyheter.

Erbjudandet är ikraft till 15.3.2012.

På St1 i Oravais finns också **POSTEN, MATKA-HUOLTO** och **VEIKKAUS**.

Sibylla st1

• St1 Oravais, Karlebyv. 30, 66800 ORAVAIS • 06-385 1200
• Öppet: vard. 06-21.00, lörd.08-21.00, sönd.12-20.00